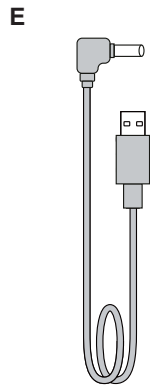
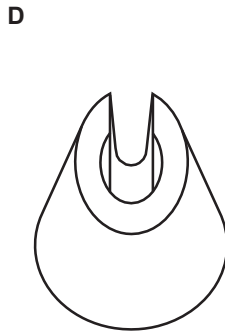
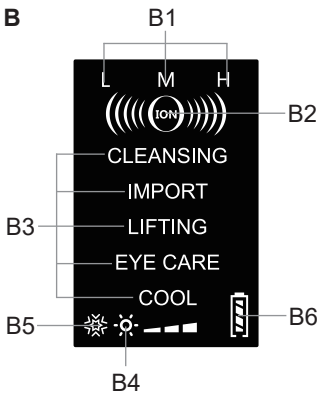
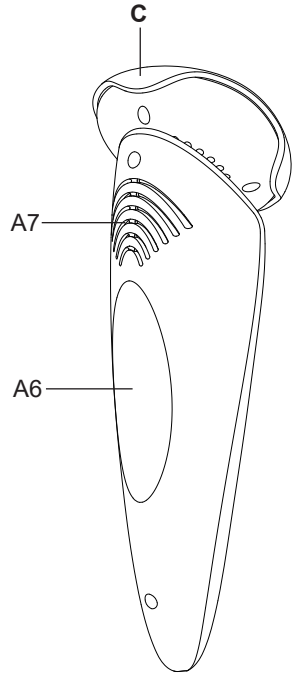
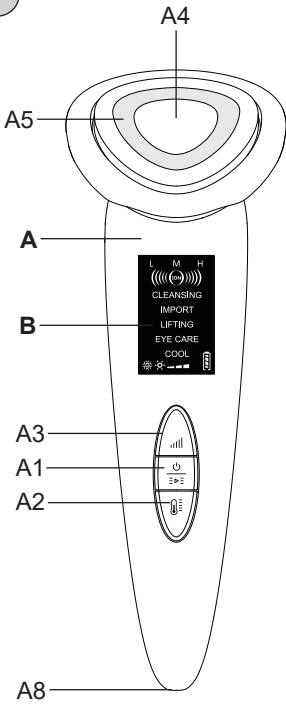


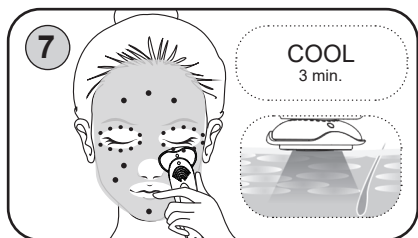
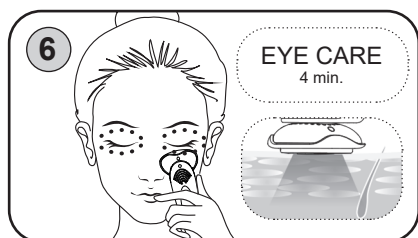
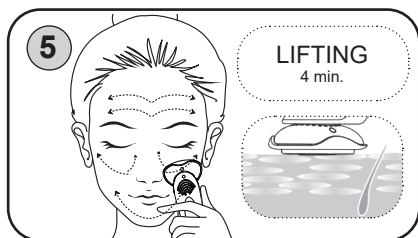
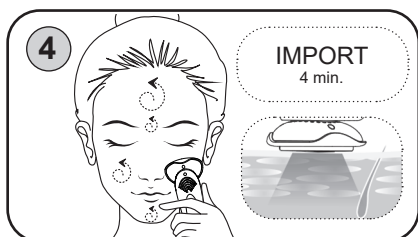
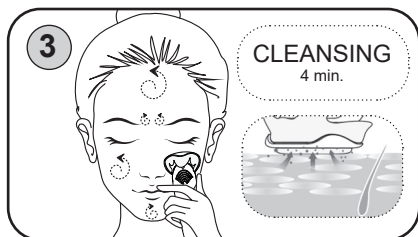
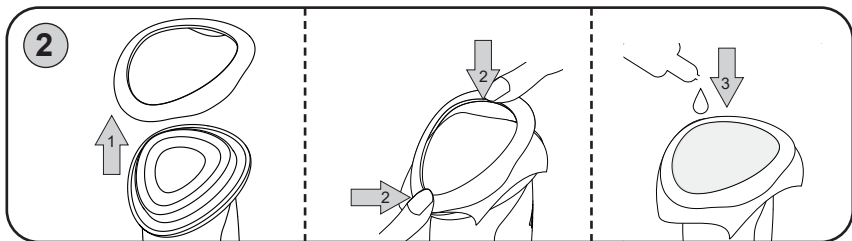
Galvanická žehlička na pleť • NÁVOD K OBSLUZE	CZ	5-10
Galvanická žehlička na pleť • NÁVOD NA OBSLUHU	SK	11-16
Galvanic skin iron • USER MANUAL	EN	17-22
Galvanikus bőrvasaló • KEZELÉSI ÚTMUTATÓ	HU	23-28
Żelazko galwaniczne do cery • INSTRUKCJA OBSŁUGI	PL	29-34
Galvanisches Hautbügeleisen • BEDIENUNGSANLEITUNG	DE	35-41

Fenité



1





CZ	I. BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ	5
	II. POPIS SPOTŘEBIČE (obr. 1)	7
	III. POKYNY K OBSLUZE	7
	IV. ÚDRŽBA	9
	V. EKOLOGIE	10
	VI. TECHNICKÁ DATA	10
SK	I. BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA	11
	II. OPIS SPOTREBIČA (obr. 1)	13
	III. POKYNY K OBSLUZE	13
	IV. ÚDRŽBA	15
	V. EKOLÓGIA	16
	VI. TECHNICKÉ ÚDAJE	16
EN	I. SAFETY WARNING	17
	II. DESCRIPTION OF THE APPLIANCE (Fig. 1)	19
	III. INSTRUCTIONS FOR USE	19
	IV. MAINTENANCE	21
	V. ENVIRONMENT	22
	VI. TECHNICAL DATA	22
HU	I. BIZTONSÁGI RENDELKEZÉSEK	23
	II. A KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA (1. ábra)	25
	III. HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK	25
	IV. KARBANTARTÁS	28
	V. ÖKOLÓGIA	28
	VI. MŰSZAKI ADATOK	28
PL	I. OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA	29
	II. OPIS URZĄDZENIA (rys. 1)	31
	III. INSTRUKCJE DOT. OBSŁUGI	31
	IV. KONSERWACJA	34
	V. EKOLOGIA	34
	VI. DANE TECHNICZNE	34
DE	I. SICHERHEITSANWEISUNGEN	35
	II. BESCHREIBUNG DES GERÄTES (Abb. 1)	37
	III. BEDIENUNGSANWEISUNGEN	38
	IV. WARTUNG	40
	V. UMWELTSCHUTZ	40
	VI. TECHNISCHE DATEN	40

NÁVOD K OBSLUZE

Vážený zákazníku, děkujeme Vám za zakoupení našeho produktu. Tento návod spolu se záručním listem, pokladním dokladem a podle možností i s obalem a vnitřním obsahem obalu dobře uschovejte.

I. BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ



- Instrukce v návodu považujte za součást spotřebiče a postupte je jakémukoliv dalšímu uživateli spotřebiče.
- **Spotřebič je určen pouze pro použití v domácnostech a podobné účely! Není konstruován pro použití v kosmetickém salónu nebo jiné komerční použití!**
- **Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a pod dozorem.**
- **Spotřebič nikdy neponořujte do vody!**
- **Při manipulaci se spotřebičem postupujte tak, aby nedošlo k poranění osob nebo k poškození spotřebiče.**
- **Nikdy spotřebič nepoužívejte, pokud nepracuje správně, pokud upadl na zem a poškodil se.**
 - Spotřebič chraňte proti prachu, chemikáliím, nadměrné vlhkosti, velkým změnám teplot a nevystavujte ho přímému slunečnímu záření.
 - Před použitím si sundejte všechny kovové předměty a šperky (např.: brýle, hodinky, náušnice, náramky, prstýnky apod.).
 - Spotřebič ani příslušenství nezasunujte do žádných tělesných otvorů.
 - Spotřebič nikdy nepoužívejte pro žádný jiný účel, než pro který je určen a popsán v tomto návodu!
 - Spotřebič používejte pouze s příslušenstvím určeným pro tento typ. Použití neschváleného příslušenství může způsobit zranění.
 - Tento spotřebič obsahuje baterie, které se nevyměňují.
 - Tento spotřebič má vyhřívaný povrch, osoby nevnímající teplo musí být opatrné při používání tohoto spotřebiče.
 - **VAROVÁNÍ:** Při nesprávném používání spotřebiče, které není v souladu s návodem k obsluze, existuje riziko poranění.
 - Případné texty v cizím jazyce a obrázky uvedené na obalech nebo výrobku jsou přeloženy a vysvětleny na konci této jazykové mutace.
 - Výrobce neručí za škody způsobené nesprávným zacházením se spotřebičem (např. **poranění, poškození zdraví**) a není odpovědný ze záruky za spotřebič v případě nedodržení výše uvedených bezpečnostních upozornění. **Používání tohoto přístroje nelze chápat jako náhradu lékařské péče.**
 - Pokud během používání pociťujete bolest či nepříjemné pocity, nebo se objeví jakékoliv jiné zdravotní problémy, ihned spotřebič vypněte a jeho další použití konzultujte se svým ošetřujícím lékařem, případně dermatologem.
 - Spotřebič nepoužívejte, pokud máte přecitlivělou, poškozenou nebo exematickou pleť (např. **čerstvé jizvy, různé ranky, popáleniny, zarudnutí, oteklé tváře, kožní choroby...**).
 - V případě, že máte kovové implantáty, kovová rovnátka, piercing nebo používáte kardiostimulátor, tak spotřebič nepoužívejte.
 - Pokud máte některou z níže uvedených kontraindikací, tak použití spotřebiče konzultujte se svým ošetřujícím lékařem: těhotenství, kojení, alergie, poruchy srážlivosti krve, pokud užíváte léky citlivé na světlo nebo pokud trpíte nějakým chronickým onemocněním.

- Spotřebič neslouží k léčbě jakýchkoliv symptomů onemocnění pokožky. Použití spotřebiče případně konzultujte se svým ošetřujícím lékařem.
- Nepoužívejte přístroj na dětech, nesvéprávných osobách či osobách, které nedokáží vyjádřit své pocity.

SPECIÁLNÍ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Děti se musí držet mimo dosah spotřebiče a jeho přívodu.
- Vždy odpojte spotřebič od přívodu/adaptéru pokud ho necháváte bez dozoru a před čištěním.
- Spotřebič nemá vlastní nabíjecí zdroj, je určen pro nabíjení pouze z USB zdroje (adaptér s USB výstupem, PC s USB výstupem, s výstupním napětím 5,0 V a výstupním proudem minimálně 1000 mA), před připojením věnujte pozornost instrukcím výrobce těchto zdrojů.
- Pro zabezpečení doplňkové ochrany doporučujeme instalovat do el. obvodu napájení koupelny proudový chránič (RCD) se jmenovitým vybavovacím proudem nepřevyšujícím **30 mA**. Požádejte o radu revizního technika, případně elektrikáře.
- Nikdy spotřebič nepoužívejte s poškozeným adaptérem, pokud nepracuje správně, upadl na zem a poškodil se nebo spadl do vody. V takových případech zanechte spotřebič do odborného servisu k prověření jeho bezpečnosti a správné funkce.
- Spotřebič musí být napájen pouze bezpečným malým napětím odpovídajícím značení spotřebiče.
- Spotřebič s připojeným přívodem/adaptérem se nesmí používat na místech, kde by mohl spadnout do vany, umyvadla nebo bazénu. Pokud by spotřebič přesto spadl do vody, nevytahujte jej! Nejdříve odpojte přívod/adaptér z el. zásuvky a až poté spotřebič vyjměte. V takových případech zanechte spotřebič do odborného servisu k prověření jeho bezpečnosti a správné funkce.
- Pokud se spotřebič nabíjí v koupelně, je nutné ho poté odpojit od el. sítě vytažením přívodu/adaptéru z el. zásuvky, protože v blízkosti vody představuje nebezpečí, i když je vypnutý.
- Přívod/adaptér nikdy neponořujte do vody nebo jiných tekutin (ani částečně) a nemyjte pod tekoucí vodou!
- Přívod je určený pouze pro tento spotřebič, nepoužívejte jej pro jiné účely.
- Přívod/adaptér nezasunujte do el. zásuvky a nevytahujte z el. zásuvky mokřými rukama.
- Při nabíjení akumulátoru je spotřebič teplý, což je naprosto normální stav.
- Nabíjení akumulátoru provádějte při běžné pokojové teplotě.
- Nikdy spotřebič nenabíjete (ani nenecháváte) na přímém slunci nebo blízko zdrojů tepla a pokud je teplota pod 10 °C nebo nad 40 °C, nepříznivě to ovlivňuje životnost akumulátoru.

- Pravidelně kontrolujte stav propojovacího USB přívodu.
- Zabraňte tomu, aby propojovací přívod volně visel přes hranu pracovní desky, kde by na něho mohly dosáhnout děti.
- Propojovací přívod nesmí být poškozen ostrými nebo horkými předměty, otevřeným plamenem, nesmí se ponořit do vody ani ohýbat přes ostré hrany.

Poznámka

Společnost ETA a.s. není licencovaným poskytovatelem zdravotní a kosmetické péče a nemá odborné znalosti v oblasti léčby, diagnostiky zdravotního stavu a s tím souvisejících účinků či vhodnosti použití spotřebičů, které mohou jakkoliv ovlivnit zdravotní stav. Při jakémkoliv cvičení, masážní terapii či kosmetickém zásahu existuje teoretická možnost fyzického zranění nebo např. zhoršení příznaků již existujících chorob. Použitím tohoto spotřebiče proto souhlasíte s tím, že jej používáte na své vlastní riziko a přebíráte veškerá rizika zranění či zhoršení zdravotního stavu na sebe. Rovněž souhlasíte se zproštěním jakýchkoli nároků (ať už známých či neznámých) vůči společnosti ETA a.s., které plynou z nesprávného používání tohoto spotřebiče či z nedbalosti. Před použitím jakýchkoliv spotřebičů, které mohou ovlivnit váš zdravotní stav, se nejdříve poraďte o vhodnosti jejich použití s vaším ošetřujícím lékařem.

II. POPIS SPOTŘEBIČE (obr. 1)

A – Tělo spotřebiče

- A1 – tlačítko zapnutí/vypnutí + tlačítko nastavení režimu provozu
- A2 – tlačítko pro nastavení teploty
- A3 – tlačítko pro nastavení intenzity galvanizace
- A4 – aplikační hlava
- A5 – LED světlo (modré/červené) pro fotonovou terapii
- A6 – kontaktní oblast pro správnou funkci galvanizace
- A7 – ventilační mřížka
- A8 – nabíjecí zdířka pro USB kabel

B – LED displej

- B1 – intenzita galvanizace (L - nízká / M - střední / H - vysoká)
- B2 – indikace ionizace
- B3 – režimy provozu (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL)
- B4 – symbol ohřevu (3 úrovně)
- B5 – symbol chlazení
- B6 – indikátor akumulátoru

C – Prsteneček pro připevnění textílie

D – Odkládací stojánek

E – USB kabel *

* USB Kabel: k tomuto kabelu USB můžete připojit zdroj s USB (např. síťový adaptér pro střídavý proud, záložní zdroj energie apod.).

III. POKYNY K OBSLUZE

Předtím, než budete moci spotřebič řádně použít, je potřeba nabít jeho akumulátor. Spotřebič lze nabíjet s připojeným USB kabelem k síťovému zdroji tj. adaptéru pro střídavý proud nebo záložnímu zdroji energie.

NABÍJENÍ

- Před prvním použitím, či pokud jste spotřebič dlouho nepoužívali, jej úplně nabijte.
- Standardní doba nabíjení je **cca 2,5 hod.** a plně nabitý akumulátor poskytne dobu provozu **až 5 hod.** Doba provozu klesá v závislosti na zatížení spotřebiče a také stárnutím a opotřebením akumulátoru.

UPOZORNĚNÍ

K nabíjení spotřebiče nepoužívejte USB porty na jiných zařízeních (např. počítač, notebook, tablet, mobilní telefon apod.). Tato zařízení nemusí být dimenzovaná na proudový odběr spotřebiče a mohlo by dojít k jejich poškození.

1. Strojek připojte přes USB kabel E k el. zdroji (nabíječce). Při nabíjení lze spotřebič používat.
2. Nepřekračujte stanovenou dobu nabíjení!

Poznámka

Stav a průběh nabíjení akumulátoru je zobrazen na displeji pomocí indikátoru **B6**. Během nabíjení postupně přibývají segmenty a po úplném nabití indikátor **B6** trvale svítí.

Optimalizujte životnost akumulátoru

- Nenechávejte ve spotřebiči připojený USB kabel.
- Při nabíjení nebo provozu dochází k zahřátí přístroje, což je normální a není důvodem k reklamaci.

OVLÁDÁNÍ**Upozornění**

Pro správnou funkci galvanizace je nutné se při používání dotýkat (rukou/prsty) oblasti **A6**. Z toho vyplývá, že výrobek je určen pouze pro osobní péči.

Tlačítko zapnutí/vypnutí + tlačítko nastavení režimu provozu (A1)

- Dlouhým stisknutím tlačítka **A1** (cca na 2 sekundy) spotřebič zapnete/vypnete. Při zapnutí i vypnutí se ozve akustický signál.
- Krátkým stisknutím tlačítka **A1** můžete přepínat mezi jednotlivými režimy. Nastavení režimu je indikováno na displeji **B** svícením příslušného názvu (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL).

Tlačítko pro nastavení teploty (A2)

- Krátkým stisknutím tlačítka **A2** můžete nastavit teplotu (úroveň) ohřevu ve třech stupních. Nastavená teplota je indikována na displeji **B** jednotlivými segmenty vedle symbolu **B4**.
- Teplotu lze regulovat u režimů CLEANSING, IMPORT a LIFTING.

Tlačítko pro nastavení intenzity galvanizace (A3)

- Krátkým stisknutím tlačítka **A3** můžete nastavit intenzitu galvanizace ve třech úrovních. Nastavená intenzita galvanizace je indikována na displeji **B** svitem příslušného symbolu **B1** (L - nízká / M - střední / H - vysoká).
- Intenzitu galvanizace lze regulovat u režimů CLEANSING, IMPORT a LIFTING.
- U režimu EYE CARE lze krátkým stisknutím tlačítka **A3** zapnout/vypnout červené světlo.

REŽIMY PROVOZU A JEJICH POUŽITÍ**CLEANSING**

Tento režim je určen pro efektivní a hloubkové čištění pleti. Jedná se o kombinaci kladné ionizace, ohřevu a vibrací. Díky tomuto režimu účinně odstraní odumřelé buňky pokožky, maz, nečistoty, zbytky makeupu apod.

Postup (obr. 3):

1. Na aplikační hlavu **A4** nainstalujte bavlněnou textilií a naneste na ni prostředek pro odstranění makeupu (obr. 2).
2. Zapněte spotřebič pomocí tlačítka **A1**, nastavte režim CLEANSING a uchopte spotřebič tak, abyste se dotýkali (rukou/prsty) oblastí **A6**.
3. Dle potřeby a citlivosti pleti můžete pomocí tlačítka **A2** nastavit teplotu a pomocí tlačítka **A3** nastavit intenzitu galvanizace.
4. Jemně promasírujte obličejové partie podle obr. 3.

Doporučení

- Frekvence používání režimu CLEANSING: 2-3x za týden (jedinci s citlivější pletí 1-2x za týden)
- Doba procedury režimu CLEANSING: 4 minuty (jedinci s citlivější pletí 1-2 minuty)

IMPORT

Tento režim je určen pro snadnější zapracování kosmetických přípravků do hlubších vrstev pleti. Jedná se o kombinaci záporné ionizace, fotonové terapie červeným světlem, ohřevu a vibrací. Díky tomuto režimu do pleti efektivně zapracujete kosmetické přípravky jako např.: hydratační a omlazující krémy, kyselinu hyaluronovou, oligopeptidy apod.

Postup (obr. 4):

1. Naneste na pleť požadovaný kosmetický přípravek.
2. Zapněte spotřebič pomocí tlačítka **A1**, nastavte režim IMPORT a uchopte spotřebič tak, abyste se dotýkali (rukou/prsty) oblastí **A6**.
3. Dle potřeby a citlivosti pleti můžete pomocí tlačítka **A2** nastavit teplotu a pomocí tlačítka **A3** nastavit intenzitu galvanizace.
4. Podle obr. 4 projedte jednotlivé obličejové partie. Jakmile ucítíte odpor na aplikační hlavě, znamená to, že přípravek je do pleti absorbován a můžete přejít na další části obličeje.

Doporučení

- Frekvence používání režimu IMPORT: 2-3x za týden (jedinci s citlivější pleť 1-2x za týden)
- Doba procedury režimu IMPORT: 4 minuty (jedinci s citlivější pleť 1-2 minuty)

LIFTING

Tento režim je určen pro vyhlazení a zjemnění kontur obličeje. Jedná se o kombinaci ohřevu, ionizace a EMS pulzní terapie, která pomocí elektrických pulzů působí na obličejové svaly a kolagenní elastická vlákna.

Postup (obr. 5):

1. Na aplikační hlavu **A4** naneste vhodný gel.
2. Zapněte spotřebič pomocí tlačítka **A1**, nastavte režim LIFTING a uchopte spotřebič tak, abyste se dotýkali (rukou/prsty) oblastí **A6**.
3. Dle potřeby a citlivosti pleti můžete pomocí tlačítka **A2** nastavit teplotu a pomocí tlačítka **A3** nastavit intenzitu galvanizace.
4. Podle obr. 5 projedte jednotlivé obličejové partie směrem zevnitř ven.

Doporučení

- Frekvence používání režimu LIFTING: 1-2 x za týden (jedinci s citlivější pleť 1x za týden)
- Doba procedury režimu LIFTING: 4-8 minut

EYE CARE

Tento režim je určen pro péči o pleť v oblasti očí. Jedná se o kombinaci ohřevu, ionizace, vibrací a volitelné funkce fotonové terapie červeným světlem. Díky tomuto režimu snadno zapracujete oční masky a krémy apod.

Postup (obr. 6):

1. Naneste na pleť v okolí očí požadovaný kosmetický přípravek.
2. Zapněte spotřebič pomocí tlačítka **A1**, nastavte režim EYE CARE a uchopte spotřebič tak, abyste se dotýkali (rukou/prsty) oblastí **A6**.
3. Podle potřeby můžete zapnout/vypnout funkci fotonové terapie červeným světlem krátkým stisknutím tlačítka **A3**.
4. Jemně promasírujte oblasti kolem očí podle obr. 6.

Doporučení

- Frekvence používání režimu EYE CARE: 2-3x za týden (jedinci s citlivější pleť 1-2x za týden)
- Doba procedury režimu EYE CARE: 4 minuty (jedinci s citlivější pleť 1-2 minuty)

COOL

Tento režim je určen ke zklidnění pleti. Jedná se o kombinaci chlazení a fotonové terapie modrým světlem, které má protizánětlivé účinky. Díky tomuto režimu snížíte zarudnutí pleti a problémy s akné, a také snadno zapracujete zklidňující a obnovující masky.

Postup (obr. 7):

1. Naneste na pleť požadovanou masku.
2. Zapněte spotřebič pomocí tlačítka **A1** a nastavte režim COOL.
3. Jemně zatlačte na citlivá nebo zarudnutá místa podle obr. 7.

Doporučení

- Frekvence používání režimu COOL: 2-3x za týden
- Doba procedury režimu COOL: 3 minuty (na každém místě maximálně 5 sekund)

Funkce automatického vypnutí

Při použití režimů CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE dojde po cca 4 minutách k vypnutí nastavené funkce (ozve se akustický signál). Po další cca 1 minutě se spotřebič zcela vypne (ozve se akustický signál).

Při použití režimu COOL dojde po cca 3 minutách k vypnutí nastavené funkce (ozve se akustický signál). Po další cca 1 minutě se spotřebič zcela vypne (ozve se akustický signál).

IV. ÚDRŽBA

Spotřebič je nutné čistit po každém použití! Povrch spotřebiče a USB kabel otrejte pouze měkkým vlhkým hadříkem. odkládací stojánek **D** můžete opláchnout pod tekoucí vodou. Nepoužívejte drsné a agresivní čisticí prostředky!

Údržbu rozsáhlejšího charakteru nebo údržbu, která vyžaduje zásah do vnitřních částí spotřebiče, musí provést odborný servis!

Nedodržením pokynů výrobce zaniká právo na záruční opravu!

Záruka 24 měsíců se nevztahuje na snížení užitečné kapacity akumulátoru z důvodu jejího používání nebo stárí. Užitečná kapacita se snižuje v závislosti na způsobu používání akumulátoru.

Případné další informace o spotřebiči a servisní síti získáte na infolince +420 545 120 545 nebo na internetové adrese www.eta.cz.

V. EKOLOGIE



Pokud to rozměry dovolují, jsou na všech kusech vytištěny znaky materiálů použitých na výrobu balení, komponentů a příslušenství, jakož i jejich recyklace. Uvedené symboly na výrobku nebo v průvodní dokumentaci znamenají, že použité elektrické nebo elektronické výrobky nesmí být likvidovány společně s komunálním odpadem. Za účelem jejich správné likvidace je odevzdejte na k tomu určených sběrných místech, kde budou přijaty zdarma. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty. Vybitý akumulátor bezpečně zlikvidujte prostřednictvím k tomu určených speciálních sběrných sítí. Akumulátor nikdy nelikvidujte spálením!

Vyjmutí akumulátoru

Akumulátor z přístroje vyjměte pouze po úplném vybití a až po ukončení životnosti spotřebiče! Při běžném provozu se akumulátor nevyjímá! Za použití vhodného nástroje odstraňte gumové krytky šroubů, pomocí šroubováku povolte šrouby a následně vyjměte akumulátor.

VI. TECHNICKÁ DATA

Napětí (V)	uvedeno na typovém štítku
Hmotnost spotřebiče (g)	145
Spotřebič třídy ochrany	III.
Rozměry (V x D x Š); mm	51 x 163 x 58


Změna technické specifikace a obsahu případného příslušenství dle modelu výrobku vyhrazena výrobcem.

UPOZORNĚNÍ A SYMBOLY POUŽITÉ NA SPOTŘEBIČI, OBALECH NEBO V NÁVODU:

HOUSEHOLD USE ONLY – Pouze pro použití v domácnosti. **DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS** – Neponořovat do vody nebo jiných tekutin.



TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY. Nebezpečí udušení. Nepoužívejte tento sáček v kolébkách, postýlkách, kočárcích nebo dětských ohrádkách. PE sáček odkládejte mimo dosah dětí. Sáček není na hraní.

Symbol  znamená UPOZORNĚNÍ.



Nepoužívejte spotřebič v blízkosti van, sprch, umyvadel nebo jiných nádob obsahujících vodu.

NÁVOD NA OBSLUHU

Vážený zákazník, ďakujeme Vám za zakúpenie nášho produktu. Pred uvedením tohto prístroja do prevádzky, si veľmi pozorne prečítajte návod na obsluhu a tento návod spolu so záručným listom, dokladom o predaji a podľa možností aj s obalom a vnútorným vybavením obalu dobre uschovajte.

I. BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA



- Inštrukcie v návode považujte za súčasť spotrebiča a postúpte ich akémukoľvek ďalšiemu užívateľovi spotrebiča.
- Pred prvým uvedením do činnosti si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny.
- **Spotrebič je určený len na použitie v domácich podmienkach a podobné účely! Nie je konštruovaný pre kozmetické salóny alebo na komerčné používanie!**
- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ sú pod dozorom alebo boli poučené o používanie tohto spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumie prípadným nebezpečenstvom. Deti si so spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a údržbu vykonávanú užívateľom nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- **Strojček nikdy neponárajte do vody!**
- Pri manipulácii so spotrebičom postupujte tak, aby ste sa neporanili alebo nepoškodili spotrebič.
- **Nikdy nepoužívajte spotrebič, ak nepracuje správne, ak spadol na zem a poškodil sa.**
- Spotrebič chráňte pred prachom, chemikáliami, nadmernou vlhkosťou, veľkými zmenami teplôt a nevystavujte ho priamemu slnku.
- Pred použitím si zložte všetky kovové predmety a šperky (napr.: okuliare, hodinky, náušnice, náramky, prstene a pod.).
- Strojček ani príslušenstvo nevsúvajte do žiadnych telesných otvorov.
- Spotrebič nikdy nepoužívajte na žiadny iný účel, než na ktorý je určený v tomto návode!
- Spotrebič používajte iba s príslušenstvom určeným pre tento typ. Použitie neschváleného príslušenstva môže spôsobiť zranenie.
- Tento spotrebič obsahuje batérie, ktoré sa nevymieňajú.
- Tento spotrebič má vyhrievaný povrch, osoby nevnímajúce teplo musia byť pri používaní tohto spotrebiča opatrné.
- **VAROVANIE:** Pri nesprávnom používaní prístroja, ktoré nie je v súlade s návodom na obsluhu, existuje riziko poranenia.
- Prípadné texty v cudzom jazyku a obrázky uvedené na obaloch, alebo výrobku, sú preložené a vysvetlené na konci tejto jazykovej mutácie.
- Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené nesprávnym používaním spotrebiča (napr. **poranenie, poškodenie zdravia**) a nie je povinný poskytnúť záruku na spotrebič v prípade nedodržania zhora uvedených bezpečnostných upozornení. **Používanie tohto prístroja nie je možné chápať ako náhradu lekárskej starostlivosti.**
- Spotrebič nepoužívajte, pokiaľ máte citlivú, poškodenú alebo ekzematickú pleť (napr. čerstvé jazvy, rôzne ranky, popáleniny, začervenanie, opuchnutú tvár, kožné choroby...).
- Ak počas používania pociťujete bolesť či nepríjemné pocity, alebo sa objavia akékoľvek iné zdravotné problémy, spotrebič ihneď vypnite a jeho ďalšie použitie konzultujte so svojím ošetrojúcim lekárom, prípadne dermatológom.
- Spotrebič neslúži na liečbu akýchkoľvek symptómov ochorenia pokožky. Použitie spotrebiča prípadne konzultujte so svojím ošetrojúcim lekárom.
- V prípade, že máte kovové implantáty, kovové strojčky na zuby, piercing alebo používate kardiostimulátor, spotrebič nepoužívajte.

- Ak máte niektorú z nižšie uvedených kontraindikácií, použitie spotrebiča konzultujte so svojím ošetrovujúcim lekárom: tehotenstvo, kojenie, alergie, poruchy zrážanlivosti krvi, ak užívate lieky citlivé na svetlo, alebo ak trpíte nejakým chronickým ochorením.
- Nepoužívajte prístroj na deťoch, nesvojprávnych osobách či osobách, ktoré nedokážu vyjadriť svoje pocity.

ŠPECIÁLNE BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Deti sa musia držať mimo dosah prívodu/adaptéru.
- Spotrebič musí byť napájaný iba bezpečným malým napätím odpovedajúcim značeniu spotrebiča.
- Spotrebič nemá vlastný nabíjací zdroj, je určený na nabíjanie iba z USB zdroja (adaptér s USB výstupom, PC s USB výstupom, s výstupným napätím 5,0 V a výstupným prúdom minimálne 1000 mA), pred pripojením venujte pozornosť inštrukciám výrobcu týchto zdrojov.
- Nikdy spotrebič nepoužívajte s poškodeným adaptérom, pokiaľ nepracuje správne, spadol na zem a poškodil sa alebo spadol do vody. V takých prípadoch odneste spotrebič do odborného servisu k prevereniu jeho bezpečnosti a správnej funkcie.
- Pre zabezpečenie doplnkovej ochrany odporúčame inštalovať do elektrického obvodu napájania kúpeľne prúdový chránič (RCD) s menovitým vybavovacím prúdom neprevyšujúcim **30 mA**. Požiadajte o radu revízneho technika, prípadne elektrikára.
- Strojček s pripojeným prívodom/adaptérom sa nesmie používať na miestach, kde by mohol spadnúť do vane, umývadla alebo bazénu. Ak by strojček do vody predsa len spadol, nevyberajte ho! Najskôr vyťahnite prívod/adaptér z elektrickej zásuvky a až potom strojček vyberte. V takých prípadoch odneste spotrebič na kontrolu do špecializovaného servisu, aby preverili, či je bezpečný a správne funguje.
- Pokiaľ strojček nabíjate v kúpeľni, je potrebné ho po použití odpojiť od elektrickej siete vyťahnutím prívoda/adaptéra z elektrickej zásuvky, pretože v blízkosti vody predstavuje nebezpečenstvo i pokiaľ je vypnutý.
- Vždy odpojte spotrebič od prívoda/adaptéra ak ho nechávate bez dozoru a čistením.
- Prívod/adaptér nezasúvajte a nevyťahujte z elektrickej zásuvky mokrymi rukami!
- Strojček, prívod ani adaptér nikdy neponárajte (ani čiastočne) do vody a iných tekutín ani neumývajte pod tečúcou vodou!
- Prívod dodaný so spotrebičom je určený len pre tento spotrebič, nepoužívajte ho na iné účely.
- Pri nabíjaní akumulátora je spotrebič teplý, čo je úplne normálny stav.
- Nabíjanie akumulátora vykonávajte pri bežnej izbovej teplote.
- Nikdy nenabíjajte strojček na priamom slnku alebo blízko zdrojov tepla, a pokiaľ je teplota pod 10 °C alebo nad 40 °C, to nepriaznivo ovplyvňuje životnosť akumulátora.

- Prívod nesmie byť poškodený ostrými alebo horúcimi predmetmi, otvoreným plameňom a nesmie sa ponoriť do vody.
- Pravidelne kontrolujte stav propojovacieho USB prívodu.
- Nenechávajte visieť napájací prívod cez hranu stolu, kde ho môžu stiahnuť deti.

Poznámka

Spoločnosť ETA a.s. nie je licencovaným poskytovateľom zdravotnej a kozmetickej starostlivosti a nemá odborné znalosti v oblasti liečby, diagnostiky zdravotného stavu a s tým súvisiacimi účinkami či vhodnosti použitia spotrebičov, ktoré môžu akokoľvek ovplyvniť zdravotný stav. Pri akomkoľvek cvičení, masážnej terapii či kozmetickom zásahu existuje teoretická možnosť fyzického zranenia alebo napr. zhoršenia príznakov už existujúcich chorôb. Použitím tohto spotrebiča preto súhlasíte s tým, že ho používate na svoje vlastné riziko a preberáte všetky riziká zranení či zhoršenia zdravotného stavu na seba. Rovnako tak súhlasíte s pozbanením akýchkoľvek nárokov (či už známych, alebo neznámych) voči spoločnosti ETA a.s., ktoré plynú z nesprávneho použitia tohto spotrebiča či z nebalosti. Pred použitím akýchkoľvek spotrebičov, ktoré môžu ovplyvniť váš zdravotný stav, sa najprv poraďte o vhodnosti ich použitia s vaším ošetrovujúcim lekárom.

II. OPIS SPOTREBIČA (obr. 1)

A – Telo spotrebiča

- A1 – tlačidlo zapnutia/vypnutia + tlačidlo nastavenia režimu prevádzky
- A2 – tlačidlo na nastavenie teploty
- A3 – tlačidlo na nastavenie intenzity galvanizácie
- A4 – aplikačná hlava
- A5 – LED svetlo (modré/červené) pre fotónovú terapiu
- A6 – kontaktná oblasť pre správnu funkciu galvanizácie
- A7 – ventilačná mriežka
- A8 – nabíjacia zdierka pre USB kábel

B – LED displej

- B1 – intenzita galvanizácie (L - nízka / M - stredná / H - vysoká)
- B2 – indikácia ionizácie
- B3 – režimy prevádzky (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL)
- B4 – symbol ohrevu (3 úrovne)
- B5 – symbol chladenia
- B6 – indikátor akumulátora

C – Prsteneček na pripavenie textílie

D – Odkladací stojan

E – USB kábel *

* USB Kábel: k tomuto káblu USB môžete pripojiť zdroj s USB (napr. sieťový adaptér na striedavý prúd, záložný zdroj energie a pod.).

III. POKYNY K OBSLUZE

Predtým, ako budete môcť spotrebič riadne používať, je potrebné nabiť jeho akumulátor. Spotrebič je možné nabíjať s pripojeným USB káblom k sieťovému zdroju t.j. adaptéru na striedavý prúd alebo k záložnému zdroju energie.

NABÍJANIE

- Pred prvým použitím, alebo pokiaľ ste spotrebič dlho nepoužívali, ho úplne nabite.
- Štandardná doba nabíjania je **cca 2,5 hod.** a plne nabitý akumulátor poskytne dobu prevádzky **až 5 hod.** Doba prevádzky klesá v závislosti na zaťažení spotrebiča a tiež starutím a opotrebením akumulátora.

UPOZORNENIE

Na nabíjanie spotrebiča nepoužívajte USB porty na iných zariadeniach (napr. počítač, notebook, tablet, mobilný telefón a pod.). Toto zariadenie nemusí byť dimenzované na prúdový odber spotrebiča a mohlo by dôjsť k ich poškodeniu.

1. Strojiček pripojte pomocou USB kábla E k el. zdroju (nabíjačke). Počas nabíjania je možné spotrebič používať.
2. Neprekračujte stanovenú dobu nabíjania!

Poznámka

Stav a priebeh nabíjania akumulátora je zobrazený na displeji pomocou indikátora **B6**. Počas nabíjania postupne pribúdajú segmenty a po úplnom nabití indikátor **B6** trvale svieti.

Optimalizujte životnosť akumulátora

- Nenechávajte v spotrebiči pripojený USB kábel.
- Pri nabíjaní alebo pri prevádzke dochádza k zahriatiu prístroja, čo je normálne a nie je to dôvod k reklamácii.

OVLÁDANIE**Upozornenie**

Pre správnu funkciu galvanizácie je nutné sa pri používaní dotýkať (rukou/prstami) oblasti **A6**. Z toho vyplýva, že výrobok je určený iba na osobnú starostlivosť.

Tlačidlo zapnutia/vypnutia + tlačidlo nastavenia režimu prevádzky (A1)

- Dlhým stlačením tlačidla **A1** (cca na 2 sekundy) spotrebič zapnete/vypnete. Pri zapnutí a vypnutí sa ozve akustický signál.
- Krátkym stlačením tlačidla **A1** môžete prepínať medzi jednotlivými režimami. Nastavenie režimu je indikované na displeji **B** svietením príslušného názvu (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL).

Tlačidlo na nastavenie teploty (A2)

- Krátkym stlačením tlačidla **A2** môžete nastaviť teplotu (úroveň) ohrevu v troch stupňoch. Nastavená teplota je indikovaná na displeji **B** svietením príslušného symbolu **B4**.
- Teplotu je možné regulovať v režimov CLEANSING, IMPORT a LIFTING.

Tlačidlo na nastavenie intenzity galvanizácie (A3)

- Krátkym stlačením tlačidla **A3** môžete nastaviť intenzitu galvanizácie v troch úrovniach. Nastavená intenzita galvanizácie je indikovaná na displeji **B** svietením príslušného symbolu **B1** (L - nízka / M - stredná / H - vysoká).
- Intenzitu galvanizácie je možné regulovať v režimov CLEANSING, IMPORT a LIFTING.
- U režimu EYE CARE je možné krátkym stlačením tlačidla **A3** zapnúť/vypnúť červené svetlo.

REŽIMY PREVÁDZKY A ICH POUŽITIE**CLEANSING**

Tento režim je určený na efektívne a hĺbkové čistenie pleti. Jedná sa o kombináciu kladnej ionizácie, ohrevu a vibrácií. Vďaka tomuto režimu účinne odstránite odumreté bunky pokožky, maz, nečistoty, zvyšky make-upu a pod.

Postup (obr. 3):

1. Na aplikačnú hlavu **A4** nainštalujte bavlnenú textíliu a naneste na ňu prostriedok na odstránenie make-upu (obr. 2).
2. Zapnite spotrebič pomocou tlačidla **A1**, nastavte režim CLEANSING a uchopte spotrebič tak, aby ste sa dotýkali (rukou/prstami) oblasti **A6**.
3. Podľa potreby a citlivosti pleti môžete pomocou tlačidla **A2** nastaviť teplotu a pomocou tlačidla **A3** nastaviť intenzitu galvanizácie.
4. Jenne premasírujte partie tváre podľa obr. 3.

Odporúčanie

- Frekvencia používania režimu CLEANSING: 2-3x za týždeň (jedinci s citlivejšou pleťou 1-2x za týždeň)
- Doba procedúry režimu CLEANSING: 4 minúty (jedinci s citlivejšou pleťou 1-2 minúty)

IMPORT

Tento režim je určený na jednoduchšie zapracovanie kozmetických prípravkov do hlbších vrstiev pleti. Jedná sa o kombináciu zápornej ionizácie, fotónovej terapie červeným svetlom, ohrevu a vibrácií. Vďaka tomuto režimu do pleti efektívne zapracujete kozmetické prípravky ako napr.: hydratačné a omladzujúce krémy, kyselinu hyalurónovú, oligopeptidy a pod.

Postup (obr. 4):

1. Naneste na pleť požadovaný kozmetický prípravok.
2. Zapnite spotrebič pomocou tlačidla **A1**, nastavte režim IMPORT a uchopte spotrebič tak, aby ste sa dotýkali (rukou/prstami) oblasti **A6**.
3. Podľa potreby a citlivosti pleti môžete pomocou tlačidla **A2** nastaviť teplotu a pomocou tlačidla **A3** nastaviť intenzitu galvanizácie.
4. Podľa obr. 4 prejdite jednotlivé partie tváre. Hneď ako pocítite odpor na aplikačnej hlave, znamená to, že prípravok je do pleti absorbovaný a môžete prejsť na ďalšie časti tváre.

Odporúčanie

- Frekvencia používania režimu IMPORT: 2-3x za týždeň (jedinci s citlivejšou pleťou 1-2x za týždeň)
- Doba procedúry režimu IMPORT: 4 minúty (jedinci s citlivejšou pleťou 1-2 minúty)

LIFTING

Tento režim je určený na vyhladenie a zjemnenie kontúr tváre. Jedná sa o kombináciu ohrevu, ionizácie a EMS pulznej terapie, ktorá pomocou elektrických impulzov pôsobí na svaly tváre a kolagénne elastické vlákna.

Postup (obr. 5):

1. Na aplikačnú hlavu **A4** naneste vhodný gél.
2. Zapnite spotrebič pomocou tlačidla **A1**, nastavte režim LIFTING a uchopte spotrebič tak, aby ste sa dotýkali (rukou/prstami) oblasti **A6**.
3. Podľa potreby a citlivosti pleti môžete pomocou tlačidla **A2** nastaviť teplotu a pomocou tlačidla **A3** nastaviť intenzitu galvanizácie.
4. Podľa obr. 5 prejdite jednotlivé partie tváre smerom zvnútra von.

Odporúčanie

- Frekvencia používania režimu LIFTING: 1-2x za týždeň (jedinci s citlivejšou pleťou 1x za týždeň)
- Doba procedúry režimu LIFTING: 4-8 minút

EYE CARE

Tento režim je určený na starostlivosť o pleť v oblasti očí. Jedná sa o kombináciu ohrevu, ionizácie, vibrácií a voľiteľnej funkcie fotónovej terapie červeným svetlom. Vďaka tomuto režimu jednoducho zapracujete očné masky, krémy a pod.

Postup (obr. 6):

1. Naneste na pleť v okolí očí požadovaný kozmetický prípravok.
2. Zapnite spotrebič pomocou tlačidla **A1**, nastavte režim EYE CARE a uchopte spotrebič tak, aby ste sa dotýkali (rukou/prstami) oblasti **A6**.
3. Podľa potreby môžete zapnúť/vypnúť funkciu fotónovej terapie červeným svetlom krátkym stlačením tlačidla **A3**.
4. Jemne premasírujte oblasti okolo očí podľa obr. 6.

Odporúčanie

- Frekvencia používania režimu EYE CARE: 2-3x za týždeň (jedinci s citlivejšou pleťou 1-2x za týždeň)
- Doba procedúry režimu EYE CARE: 4 minúty (jedinci s citlivejšou pleťou 1-2 minúty)

COOL

Tento režim je určený na upokojenie pleti. Jedná sa o kombináciu chladenia a fotónovej terapie modrým svetlom, ktoré má protizápalové účinky. Vďaka tomuto režimu znížite začervenanie pleti a problémy s akné a taktiež jednoducho zapracujete upokojujúce a obnovujúce masky.

Postup (obr. 7):

1. Naneste na pleť požadovanú masku.
2. Zapnite spotrebič pomocou tlačidla **A1** a nastavte režim COOL.
3. Jemne zatlačte na citlivé alebo začervenané miesta podľa obr. 7.

Odporúčanie

- Frekvencia používania režimu COOL: 2-3x za týždeň
- Doba procedúry režimu COOL: 3 minúty (na každom mieste maximálne 5 sekúnd)

Funkcia automatického vypnutia

Pri použití režimov CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE dôjde po cca 4 minútach k vypnutiu nastavenej funkcie (ozve sa akustický signál). Po ďalšej cca 1 minúte sa spotrebič úplne vypne (ozve sa akustický signál). Pri použití režimu COOL dôjde po cca 3 minútach k vypnutiu nastavenej funkcie (ozve sa akustický signál). Po ďalšej cca 1 minúte sa spotrebič úplne vypne (ozve sa akustický signál).

IV. ÚDRŽBA

Spotrebič je nutné čistiť po každom použití! Povrch spotrebiča a USB kábel utierajte iba mäkkou, vlhkou handričkou. Odkladací stojan **D** môžete opláchnuť pod tečúcou vodou. Nepoužívajte drsné a agresívne čistiace prostriedky!

Údržbu rozsiahlejšieho charakteru alebo údržbu, ktorá vyžaduje zásah do vnútorných častí spotrebiča, musí vykonať iba špecializovaný servis! Nedodržaním pokynov výrobcu zaniká právo na záručnú opravu!

Záruka 24 mesiacov sa nevzťahuje na zníženie užitočnej kapacity akumulátora z dôvodu jej používania alebo staroby. Užitočná kapacita sa znižuje v závislosti na spôsobe používania akumulátora.

Prípadné ďalšie informácie o spotrebiči a servisnej sieti získate na infolinke +420 545 120 545 alebo na internetovej adrese www.eta.sk.

V. EKOLÓGIA



Ak to rozmery umožňujú, na všetkých dieloch sú vytlačené znaky materiálov, ktoré sú použité na obalový materiál, komponenty a príslušenstvo, ako aj na ich recyklovanie. Uvedené symboly na výrobku alebo v sprievodnej dokumentácii znamenajú, že použité elektrické alebo elektronické výrobky nesmú byť likvidované spoločne s komunálnym odpadom. Za účelom správnej likvidácie výrobku ho odovzdajte na určených zberných miestach, kde budú prijaté zdarma. Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadať od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty. Použitý akumulátor bezpečne zlikvidujte prostredníctvom k tomu určených špecializovaných zberných sietí. Akumulátor nikdy nelikvidujte spálením!

Vybratie akumulátora

Akumulátor z prístroja vyberte iba po úplnom vybití a až po ukončení životnosti spotrebiča! Pri bežnej prevádzke sa akumulátor nevyberá! Použitím vhodného nástroja odstráňte gumové krytky skrutiek, pomocou skrutkovača povolte skrutky a následne vyberte akumulátor.

VI. TECHNICKÉ ÚDAJE

Napätie (V)	uvedené na typovom štítku
Hmotnosť spotrebiča (g)	145
Spotrebič triedy ochrany	III.
Rozmery (V x D x Š); mm	51 x 163 x 58

Zmena technickej špecifikácie a obsahu prípadného príslušenstva podľa modelu výrobku je vyhradená výrobcom.

UPOZORNENIA A SYMBOLY POUŽITÉ NA SPOTREBIČI, OBALOCH ALEBO V NÁVODE

HOUSEHOLD USE ONLY — Len na použitie v domácnosti. DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS — Neponárať do vody alebo iných tekutín.



TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY.

Nebezpečenstvo udusenía. Nepoužívajte toto vrecúško v koľískach, postieľkach, kočíkoch alebo detských ohrádkach. PE vrecko odkladajte mimo dosahu detí. Vrecko nie je na hranie.

Symbol  znamená UPOZORNENIE



Nepoužívajte spotrebič v blízkosti vaní, sprch, umývadiel alebo iných nádob obsahujúcich vodu.

INSTRUCTIONS FOR USE

Dear customer, thank you for purchasing our product. Please keep these instructions including the warranty, the receipt and, if possible, the carton box with the internal packing.

I. SAFETY WARNING



- Please consider the instructions herein as a part of the appliance and pass them over to the next user of the appliance.
- The appliance is only designated to be used in household and for similar purposes. It is not designed to be used in beauty parlours or for any other commercial utilisation !
- This appliance may only be used by children aged 8 years or older, and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Never immerse the appliance in water!
- When handling the appliance, please proceed so that no personal injury or damage to the appliance will occur.
- Never use the appliance if it does not correctly operate, fell on the ground or suffered any damage.
- Protect the appliance from dust, chemicals, excessive humidity, intensive temperature changes, and do not expose it to direct sunlight.
- Before use, take off all metal items and jewellery (e.g., glasses, watch, earrings, bracelets, rings, etc.).
- Do not insert the appliance or its accessories in any bodily orifices.
- Never use the appliance for other than the intended purposes as described in these instructions for use!
- Only use the appliance with the accessories designed for this type. Use of unapproved accessories may cause injury.
- This appliance contains batteries that are not replaceable.
- This appliance has a heated surface, and the persons with impaired heat perception must be careful in using it.
- **WARNING:** In the case of incorrect use of the appliance that contradicts the operating instructions, there is a risk of injury.
- Texts in a foreign language and images provided on the packaging or on the product, if any, are translated and explained at the end of this language version.
- The manufacturer is not responsible for any loss caused by improper handling of the appliance and its accessories (e.g. injury, harm to health) and is not responsible according to the appliance warranty in the case of non-compliance with the safety instructions above. This appliance is not intended as a substitute for medical care.
- Do not use the appliance if your skin is oversensitive, damaged or exematic (e.g. in the case of fresh scars, small injuries, burns, erythema, swollen cheeks, skin diseases...).
- If you perceive pain/ unpleasant feelings or if any other health problems occur, switch off the appliance immediately and consult with your physician or a dermatologist about its use.
- Do not use this appliance if you have metallic implants, metallic dental braces, piercing or an implanted pacemaker.
- Consult the use of this appliance with your physician if you have any of the following contraindications: pregnancy, breastfeeding, allergy, blood coagulation disorder, chronic diseases or if you take sensitive medical preparations sensitive to light.

- The appliance is not intended to cure any skin disease symptoms. Please consult use of the appliance with your doctor, where necessary.
- Do not use the appliance on children, incapacitated persons or persons unable to express their feelings.

SPECIAL SAFETY INSTRUCTIONS

- Children must be kept away from the appliance and its adapter.
- To power the appliance, only apply safe small voltage in accordance with the type plate.
- The appliance has no charging source of its own, it is only designed for charging via USB (an adapter with USB output, PC with USB output with output voltage of 5.0 V, and output current of at least 1000 mA). Before making any connection, please pay attention to instructions of the manufacturer of the respective power source.
- Never use the appliance if the adapter is damaged, if the appliance does not operate properly, fell on the ground and suffered any damage, or fell into water. In such case bring the appliance to the specialised service centre to verify the appliance safety and proper operation.
- For additional protection we recommend installing a protective switch (RCD) in the electrical circuitry of the bathroom, with the nominal actuating current not exceeding 30 mA. Ask an inspecting technician or an electrician for advice.
- The appliance and the connected adapter must not be used at places where it could fall into bath tub, wash basin or swimming pool. If the appliance fell into water anyway, do not take it out! First of all, unplug the adapter from the socket and only then take the appliance out. Then bring the appliance to a specialised service centre to check its safety and proper functionality.
- If the appliance is used in a bathroom, it must be disconnected from the mains after use by unplugging the power cord from the wall socket, because the appliance poses a risk if near to water, even when switched off.
- Always unplug the appliance from charger if you leave it unattended and cleaning.
- The mains adapter supplied with the appliance is only designated for this appliance.
- Never plug the adapter in the electrical socket or unplug it with wet hands.
- Never immerse the adapter into water or other liquids (not even partly) and do not wash it in running water!
- The appliance gets hot when charging, which is absolutely normal.
- Charge the battery at a temperature close to the room temperature.

- Never charge the appliance in direct sunlight or close to heat sources, and if the temperature is below 10 °C or above 40 °C, adversely affects the accumulator service life.
- Prevent hanging the power adapter cord loosely over desktop edge where children may reach it.
- The power cord of the adapter must not be damaged with sharp or hot objects or open fire, and must not be immersed into water or bent over sharp edges.

Note

ETA a.s. is not a licensed provider of health and cosmetic care and does not have expertise in the field of treatment, diagnostics of the health condition and related effects or suitability for the use of appliances that may affect the health condition in any way. During any exercise, massage therapy or cosmetic intervention, there is a theoretical possibility of physical injury or, for example, worsening of the symptoms of existing diseases. By using this appliance, you agree that you use it at your own risk and assume all risks of injury or deterioration. You also agree to waive any claims (whether known or unknown) against ETA a.s. arising from improper use of this appliance or through negligence. Before using any appliances that may affect your health, first consult your doctor about the suitability of their use.

II. DESCRIPTION OF THE APPLIANCE (Fig. 1)

A – Appliance body

- A1 – ON/OFF button + operating mode setting button
- A2 – temperature setting button
- A3 – galvanisation intensity adjusting button
- A4 – application head
- A5 – LED (blue/red) for photon therapy
- A6 – contact area for correct galvanisation
- A7 – ventilation grille
- A8 – USB charging socket

B – LED display

- B1 – galvanisation intensity (L - low / M - medium / H - high)
- B2 – ionisation indicator
- B3 – operation modes (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL)
- B4 – heating indicator (3 heating levels)
- B5 – cooling indicator
- B6 – Battery level indicator

C – Cloth fixing ring

D – Storage

E – USB cable *

* USB cable: A source with USB terminal may be connected to USB cable (for example AC power adapter, backup power source, etc.).

III. INSTRUCTIONS FOR USE

Before using the appliance, its battery must be charged first. Charging is possible with the enclosed USB cable from the mains, i.e. an AC adapter, or a backup power source.

CHARGING

- Before the first use or if the appliance was not used for a long time, charge it completely.
- The standard charging time is **approximately 2,5 hours**. and the fully charged accumulator allows for the operating time of **up to 5 hours**. The operating time decreases depending on the appliance loading and due to the accumulator ageing and wear and tear.

WARNING

Do not use the USB ports on other devices (e.g. computer, laptop, tablet, cell phone etc.) to charge the appliance. These devices do not have to be sized for the current consumption of the appliance and they might be damaged.

1. Connect the appliance to the power source (electric charger) using USB cable **E**. The appliance can also be used during the charging process.
2. Do not exceed the designated charging time!

Note

Battery level and charging state are displayed by indicator **B6**. The number of lighting segments increases during the charging process. When the charging process has been completed, charging indicator will light continuously.

Optimise the battery service life

- Do not leave USB cable connected to the appliance.
- During charging or regular operation, the appliance heats up, which is a normal phenomenon, and not a reason for a complaint.

CONTROL**Note**

In order to provide for proper galvanisation, area **A6** must be touched with your hand/fingers. Consequently, the appliance is intended exclusively for personal care.

On/off button + setting operation modes (A1)

- By long pushing of button **A1** (approx. for 2 sec.) you switch the appliance on/off. Upon switching on and off an acoustic signal sounds.
- Press short **A1** button to switch over the modes. – The operation mode you have set is shown on display **B** by lighting up its name (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL).

Temperature setting button (A2)

- Briefly press button **A2** to adjust the temperature (3 heating levels are available). Set temperature is indicated by individual segments on display **B** (next to symbol **B4**).
- The temperature can be adjusted in operation modes CLEANSING, IMPORT a LIFTING.

Galvanisation intensity button (A3)

- Briefly press button **A3** to adjust galvanisation intensity (3 intensity levels). Set intensity level is visualised by illumination of the relevant symbol **B1** (L - low / M - medium / H - high) on display **B**.
- Galvanisation intensity can be adjusted in operation modes CLEANSING, IMPORT and LIFTING.
- In EYE CARE mode, the red light can be switched on/off by brief pressing button **A3**.

OPERATION MODES AND THEIR USE**CLEANSING**

This mode is intended for efficient and deep skin cleansing. It combines positive ionisation, heating and vibrations and allows removal of dead skin cells, sebum, impurities, traces of makeup and more.

Procedure (Fig. 3):

1. Place the cotton cloth on the application head **A4** and apply the makeup remover (Fig. 2).
2. Press **A1** to switch on the appliance, select the CLEANSING mode and take the appliance in your hand, touching area **A6** with your hand/fingers.
3. Where necessary and considering sensitivity of the skin, use button **A2** to adjust temperature and button **A3** to adjust galvanisation intensity.
4. Make a fine massage of your face, as shown in Fig. 3.

Recommendation

- Frequency of using the CLEANSING mode: 2-3 times a week (persons with more sensitive skin 1-2 times a week)
- Duration of treatment in the CLEANSING mode: 4 minutes (persons with more sensitive skin 1-2 minutes)

IMPORT

This mode is intended for easier penetration of beauty preparations into deeper layers of the skin. It combines negative ionisation, photon therapy using red light, heating and vibrations and allows efficient penetration of beauty preparations, such as moisturising and rejuvenating crèmes, hyaluronic acid, oligopeptides etc. through the skin.

Procedure (Fig. 4):

1. Apply the beauty preparation onto the skin.
2. Press **A1** to switch on the appliance, select the IMPORT mode and take the appliance in your hand, touching area **A6** with your hand/fingers.
3. Where necessary and considering sensitivity of the skin, use button **A2** to adjust temperature and **A3** to adjust galvanisation intensity.
4. Treat your face as shown in Fig. 4. As soon as you feel resistance on the application head, the preparation has been absorbed by the skin, and you can proceed on next part of your face.

Recommendation

- Frequency of using the IMPORT mode: 2-3 times a week (persons with more sensitive skin 1-2 times a week)
- Duration of treatment in the IMPORT mode: 4 minutes (persons with more sensitive skin 1-2 minutes)

LIFTING

This mode is intended for smoothening of face contours and making them finer. It combines, heating, ionisation, and EMS impulse therapy, providing effect on skin muscles and elastic collagen fibres.

Procedure (Fig. 5):

1. Apply the suitable jelly on application head **A4**.
2. Press **A1** to switch on the appliance, select the LIFTING mode and take the appliance in your hand, touching area **A6** with your hand/fingers.
3. Where necessary and considering sensitivity of your skin use button **A2** to adjust temperature and **A3** to adjust galvanisation intensity.
4. Treat your face as shown in Fig. 5, proceeding on individual parts of the face from the middle to the sides.

Recommendation

- Frequency of using the LIFTING mode: 1-2 times a week (persons with more sensitive skin once a week)
- Duration of treatment in the LIFTING mode: 4-8 minutes

EYE CARE

This mode is intended for skin care around the eyes. It combines heating, ionisation, vibrations and photon therapy using red light and allows easy penetration of the face mask and other crèmes through the skin.

Procedure (Fig. 6):

1. Apply the beauty preparation onto the skin, around your eyes.
2. Press **A1** to switch on the appliance, select the EYE CARE mode and take the appliance in your hand, touching area **A6** with your hand/fingers.
3. You can also switch on/off optional photon therapy using red light by brief pressing button **A3**, where necessary.
4. Make a fine massage of the face, around the eyes, as shown in Fig. 6.

Doporučení

- Frequency of using the EYE CARE mode: 2-3 times a week (persons with more sensitive skin 1-2 times a week)
- Duration of treatment in the EYE CARE mode: 4 minutes (persons with more sensitive skin 1-2 minutes)

COOL

This mode is intended for calming the skin. It combines cooling and photon therapy using blue light, which has anti-inflammatory effect, and reduces skin redness, acne problems and also allows easy penetration of calming preparations and rejuvenating face mask.

Procedure (Fig. 7):

1. Apply the required face mask.
2. Press **A1** to switch on the appliance and select the COOL mode.
3. Smoothly press on sensitive and/or red spots, as shown in Fig. 7.

Recommendation

- Frequency of using the COOL mode: 2-3 times a week
- Duration of treatment in the COOL mode: 3 minutes (maximum 5 seconds at each spot)

Automatic switching off

In CLEANSING, IMPORT, LIFTING and EYE CARE modes, the selected function will be deactivated after approx. 4 minutes (sound signal). After another approx. 1 minute, the appliance will be switched off (sound signal). In COOL mode, the selected function will be deactivated after approx. 3 minutes (sound signal). After another approx. 1 minute, the appliance will be switched off (sound signal).

IV. MAINTENANCE

The appliance must be cleaned after every use! Use only soft cloth to wipe the surface of the appliance and the USB cable. Storage **D** can be rinsed with flowing water. Do not use any abrasive or aggressive cleaning agents!

Guarantee of 24 months does not apply to decrease in the accumulator's effective capacity caused by its use or age. Effective capacity gradually decreases depending on the method of use of the accumulator.

Expert service must do the large maintenance or to intervene into inside parts of the appliance!
Non-observance of the instructions of the manufacturer cancels the right for guarantee repair!

V. ENVIRONMENT



If the dimensions allow, there are labels of materials used for production of packing, components and accessories as well as their recycling on all parts. The symbols specified on the product or in the accompanying documentation mean that the used electrical or electronic products must not be disposed of together with municipal waste. For proper disposal, hand them over at special collection places where they will be accepted free of charge. Suitable disposal of the product can help to maintain valuable natural resources and to prevent possible negative impacts on the environment and human health, which could be the possible consequences of improper waste disposal. Ask for more details at the local authorities or at a collection site. Fines can be imposed for improper disposal of this type of waste in agreement with the national regulations. Dispose of the battery safely by means of collection networks intended for this purpose. Never dispose of the batteries by burning!

Taking out the battery

Only take out the battery from the appliance after it is fully discharged, and after the end of the appliance's service life! In the course of operation, the battery does not need to be removed! For taking out the battery, remove rubber screw covers using a screwdriver, unscrew the screws and take out the battery.

VI. TECHNICAL DATA

Voltage (V)	Specified on the rating place
Appliance weight (g)	145
Appliance protection class	III.
Dimensions (H x D x W) in mm	51 x 163 x 58

The manufacturer reserves the right to change the technical specifications and accessories for the respective models.

HOUSEHOLD USE ONLY. DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS.



TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY.

The  symbol indicates a **WARNING**.



Do not use the appliance close to bath tubs, showers, wash basins or other water containers.

eta 6353

Feníté

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Köszönjük, hogy termékünket választotta. A készülék használata előtt nagyon figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót, és lehetőség szerint a garancialevéllel, pénztári bizonylattal, csomagolással és a csomagolás belső részeivel együtt gondosan őrizze meg.

I. BIZTONSÁGI RENDELKEZÉSEK



- Az útmutató utasításait tekintse a készülék tartozékaként és juttassa el azt a készülék bármilyen további felhasználójának!
- A készüléket csak háztartási, vagy ahhoz hasonló célokra szabad használni! Nem alkalmazható kozmetikai szalonokban történő használatra, vagy egyéb kommersz alkalmazásra!
- Ezt a terméket 8 éves korú és idősebb gyermekek, továbbá csökkent fizikai és mentális képességű vagy nem elegendő tapasztalattal és ismeretekkel rendelkező személyek is használhatják, amennyiben felügyelet alatt állnak vagy a készülék biztonságos használatára vonatkozóan megfelelő módon kioktatták őket és megértik az esetleges veszélyhelyzetek értelmezését. A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A felhasználó által történő tisztítást és karbantartást gyermekek nem végezhetik, ha nincsenek legalább 8 évesek és csak felügyelet mellett.
- A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel!
- Soha ne merítse a készüléket vízbe!
- A készüléket olyan módon használja, hogy azzal ne okozzon személyi sérülést, vagy a készülék károsodását!
- Soha ne használja a készüléket, ha az nem működik megfelelően, vagy leesett a földre és megsérült!
- A készüléket védje a portól, kémiai szerektől, nagy nedvességtől, folyékony kozmetikai szerektől, nagy hőmérséklet változásoktól és ne tegye ki közvetlen napsugárnak!
- A tartozékokat ne dugja bele semmilyen testnyílásba!
- Használat előtt vegyen le magáról minden fémtárgyat és ékszert (pl. szemüveg, karóra, fülbevaló, karkötő, gyűrű stb.)
- A készüléket csak erre a típusra szánt tartozékokkal használja! Más tartozékok használata veszélyt jelenthetnek a kezelő személyre!
- Ez a készülék nem cserélhető elemeket tartalmaz.
- Ez a készülék fűtött felülettel rendelkezik, olyan személyeknek, akik nem érzékelik a hőt, óvatossá kell lenniük a készülék használatakor.
- **FIGYELEM:** olyan készülék használata esetén, amely nem egyezik meg a használati utasítással, sérülés veszély állhat elő!
- A csomagoláson, illetve a készüléken található esetleges idegen nyelvű szövegek és képek magyarázata és fordítása a nyelv mutációjának végén található.
- A készüléket ne használja más célokra, mint amire az készülék és amit ezen utasítás leírása tartalmaz!
- A gyártó nem vállal felelősséget a készülék és annak tartozékainak helytelen kezeléséért (pl. sérülés, egészség károsítása) és nem garanciaköteles a fenti biztonsági figyelmeztetések be nem tartása esetén! A készülék használata nem helyettesíti az orvosi ellátást!
- Ne használja a készüléket, ha túl érzékeny, sérült, vagy ekcémás a bőre (pl. friss sebek, sérülések, égési sérülések, dagadt bőr, bőrbetegségek esetén)!

- Ha használat közben fájdalmat vagy kellemetlen érzést tapasztal, vagy bármilyen más egészségügyi probléma jelentkezik, azonnal kapcsolja ki a készüléket, és a további használatról konzultáljon orvosával vagy bőrgyógyászával.
- Ne használja a készüléket abban az esetben, ha fém implantátuma, fém fogszabályozója, piercingje van, vagy pacemakert használ.
- Ha az alábbiakban felsorolt ellenjavallatok bármelyike fennáll, konzultáljon orvosával a készülék használatáról: terhesség, szoptatás, allergia, véralvadási zavarok, ha fényérzékeny gyógyszereket szed, vagy ha bármilyen krónikus betegségben szenved.
- A készüléket nem szabad bőrbetegségek gyógyításra használni!
- Ne használja a készüléket gyerekeknek, vagy olyan személyeknek, akik nem képesek az érzéseiket kimondani!

SPECIÁLIS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- Tartsa a gyerekeket távol a készüléktől és az adaptertől!
- A készülék nem rendelkezik saját töltővel, kizárólag USB-n keresztül tölthető (USB kimenettel rendelkező adapter, vagy PC, amely 5,0 V kimeneti feszültséggel és minimum 1000 mA kimeneti árammal rendelkezik)! Csatlakozás előtt figyeljen az adott forráshoz tartozó utasításokra!
- Soha ne használja a készüléket, ha az adapter megsérült, nem működik megfelelően, leesett a földre, vagy beleesett a vízbe! Ilyen esetekben forduljon szakszervizhez!
- Kiegészítő védelemként javasoljuk a fürdőszoba elektromos hálózatába áramvédőt (RCD) beépíteni, ami **30 mA** értékű kioldóárammal működik. Szaktanácsért forduljon revíziós, illetve elektromos szakemberhez!
- A készülék csak a típuscímkén feltüntetett biztonságos törpefeszültségről üzemeltethető.
- A készüléket és a becsatlakoztatott áramforrással ellátott alátétet nem szabad olyan helyen használni, ahol fürdőkádba, mosdóba, vagy medencébe eshet. Ha a készülék mégis vízbe esik, ne vegye azt ki a vízből! Mindenekelőtt kapcsolja ki a hálózati adapter csatlakozóját az el. dugaszoló aljzatból és csak azután vegye ki a vízből a készüléket. Ilyen esetekben a készüléket adja át szakszervizi vizsgálatokra, annak biztonságos és helyes működésének ellenőrzése céljából!
- Ha a készüléket fürdőszobában használja, használat után mindig húzza ki a tápkábelt az elektromos hálózatból, mert víz közelében az elektromos csatlakozás veszélyes lehet kikapcsolt állapotban is!
- A csomaghoz tartozó hálózati adaptert kizárólag a készülék töltésére használja, ne használja más célra!
- A hálózati adaptert ne csatlakoztassa nedves kézzel az el. dugaszoló aljzatba ill. ne húzza abból ki!

- A készüléket, vagy az adaptert soha ne merítse vízbe, vagy más folyadékba (részben se) és ne mossa folyó víz alatt!
- Töltés közben meleg a készülék, ami normális.
- Töltse az akkumulátort szoba hőmérsékleten!
- A készülék túlterheltsége esetén, illetve ha magas hőmérsékleten használja a készüléket lehetséges, hogy az elektrolit kifolyik az akkumulátorból. Ha ráfolyik Önre az elektrolit, mossa le azt a területet vízzel, mossa meg szappannal, majd öblítse le citromlével, ecettel! Szembe kerülés esetén hosszú ideig öblítse ki a szemet vízzel, majd azonnal forduljon orvoshoz!
- 10 °C alatti és 40 °C fölötti környezetben való töltés negatívan befolyásolja az akkumulátor élettartamát.
- Rendszeresen ellenőrizze a csatlakozó kábel!
- Figyeljen arra, hogy az adapter tápkábele ne lógjon le a munkalapról, ahol a gyerekek számára elérhető lehet!
- A csatlakozó vezetéket nem szabad éles, vagy forró tárgyakkal, nyílt lánggal megrongálni, nem szabad azt vízbe meríteni sem éles peremeken áthajlítani!

Megjegyzés

Az ETA a.s. társaság nem egészségügyi és kozmetikai ápolási engedéllyel rendelkező szolgáltató, és nem rendelkezik szakértelemmel a kezelés, az egészségi állapot diagnosztizálása és az ehhez kapcsolódó hatások, illetve az egészségi állapotot bármilyen módon befolyásoló készülékek használatára való alkalmasság terén. Bármilyen gyakorlat, masszázsterápia, vagy kozmetikai beavatkozás során elméletileg fennáll a fizikai sérülés, vagy például a meglévő betegségek tüneteinek súlyosbodásának lehetősége. A készülék használatával Ön beleegyezik, hogy saját felelősségére használja, és vállalja a sérülések, vagy az elhasználódás minden kockázatát. Ön beleegyezik abba is, hogy lemond minden (akár ismert, akár ismeretlen) követeléséről az ETA a.s.-vel szemben, amely a készülék nem megfelelő használatából, vagy hanyagságból ered. Mielőtt bármilyen olyan készüléket használna, amely hatással lehet az egészségére, először konzultáljon orvosával a használat alkalmasságáról!

II. A KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA (1. ábra)

A – A készülék teste

- A1 – bekapcsolás/kikapcsolás gomb + működési mód beállító gombja
- A2 – gomb a hőmérséklet beállításához
- A3 – gomb a galvanizálás intenzitásának beállításához
- A4 – felhordó fej
- A5 – LED fény (kék/vörös) a fotonerápiához
- A6 – érintkezési felület a megfelelő galvanizálási funkcióhoz
- A7 – szellőzőrács
- A8 – töltő aljzat USB kábelhez

B – LED kijelző

- B1 – galvanizálás intenzitása (L - alacsony / M - közepes / H - magas)
- B2 – ionizáció jelzése
- B3 – üzemmódok (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL)
- B4 – fűtés szimbóluma (3 szint)
- B5 – hűtés szimbóluma
- B6 – akkumulátor indikátora

C – Szövetrögzítő gyűrű

D – Tárolóállvány

E – USB kábel *

* USB Kábel: USB aljzattal rendelkező forrás csatlakozása (pl. hálózati adapter, energiaforrás, stb.)

III. HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

Mielőtt elkezdí a készüléket rendszeresen használni, szükséges lesz az akkumulátorát feltölteni! Ezt megteheti az adapterhez, vagy energiaforráshoz csatlakoztatott USB kábelen keresztül.

TÖLTÉS

- Első használat előtt, vagy ha nem használta a készüléket hosszabb ideig, töltse fel az akkumulátort teljesen!
- A töltés szokásos időtartama **kb. 2,5 óra** és egy teljesen feltöltött akkumulátor biztosítja az üzemidőt **max. 5 óra**. Az üzemidő a készülék terhelésétől, valamint az akkumulátor előregedésétől és kopásától függően csökken.

FIGYELMEZTETÉS

Ne használja a más eszközökön (pl. számítógép, laptop, tablet, mobiltelefon stb.) levő USB portokat a készülék töltéséhez. Ezeket az eszközöket nem a készülék áramfogyasztására tervezték, és ennek következtében megsérülhetnek.

1. Csatlakoztassa a készüléket az E USB-kábelen keresztül a tápegységhez (töltőhöz). Töltés közben használható a készülék.
2. Ne lépje túl a javasolt töltési időt!

Megjegyzés

Az akkumulátor töltési állapota és folyamata a kijelzőn lévő B6 indikátor jelzi. A töltés során a szegmensek fokozatosan szaporodnak, és a B6 jelzőfény folyamatosan világít, amikor teljesen feltöltődött.

Akkumulátor élettartamának optimalizálása

- Ne hagyjon a készülékben csatlakoztatott USB kábelt!
- Töltés, vagy működés közben a készülék felmelegszik, ami normális és nem jelent okot reklamációra!

VEZÉRLÉS**Figyelmeztetés**

A galvanizálás megfelelő működéséhez használat közben meg kell érinteni (kézzel/ujjal) az A6 területet. Ez azt jelenti, hogy a terméket kizárólag személyes használatra szánták.

Bekapcsoló/kikapcsoló gomb + üzemmód-beállító gomb (A1)

- Tartsa lenyomva az A1 gombot (kb. 2. sec.) a készülék be- és kikapcsolásához. Be- és kikapcsoláskor hangjelzés hallható.
- A1 gomb rövid megnyomásával a módok között lehet választani. Az üzemmód beállítását a B kijelzőn a megfelelő név megvilágításával jelzi (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL).

Gomb a hőmérséklet beállításához (A2)

- Az A2 gomb rövid megnyomásával három fokozatban állíthatja be a fűtési hőmérsékletet (szintet). A beállított hőmérsékletet a B kijelzőn a B4 szimbólum melletti egyes szegmensek jelzik.
- A hőmérséklet szabályozható a CLEANSING, IMPORT és LIFTING üzemmódoknál.

Gomb a galvanizálás intenzitásának beállításához (A3)

- Az A3 gomb rövid megnyomásával három fokozatban állíthatja be a galvanizálás intenzitását. A beállított galvanizálási intenzitást a B kijelzőn a megfelelő B1 szimbólum fénye jelzi (L - alacsony / M - közepes / H - magas).
- A galvanizálás intenzitása a CLEANSING, IMPORT és LIFTING üzemmódoknál szabályozható.
- EYE CARE üzemmódban a vörös fény az A3 gomb rövid megnyomásával kapcsolható be/ki.

ÜZEMMÓDOK ÉS HASZNÁLATUK**CLEANSING**

Ezt az üzemmódot a bőr hatékony és mély tisztítására tervezték. Ez a pozitív ionizáció, a fűtés és a rezgés kombinációja. Ez az üzemmód hatékonyan eltávolítja az elhalt hámsejteket, faggyút, szennyeződéseket, sminkmaradványokat stb.

Eljárás (3. ábra):

1. Helyezze a pamutkendőt az A4 felhordó fejre, és vigye fel a sminkeltávolító szert (2. ábra).
2. Kapcsolja be a készüléket az A1 gombbal, állítsa be a CLEANSING üzemmódot, és tartsa a készüléket úgy, hogy megérintse (kezével/ujjaival) az A6 területet.
3. Bőre igényeitől és érzékenységtől függően az A2 gombbal a hőmérsékletet, az A3 gombbal pedig a galvanizálás intenzitását állíthatja be.
4. Finoman masszírozza az arc területeit a 3. ábrán látható módon.

Ajánlások

- CLEANSING üzemmód használatának gyakorisága: 2-3x hetente (érzékeny bőrű egyének 1-2x hetente)
- CLEANSING üzemmódban történő eljárás ideje: 4 perc (érzékeny bőrű egyének 1-2 perc)

IMPORT

Ezt az üzemmódot úgy tervezték, hogy megkönnyítse a kozmetikai termékek bejutását a bőr mélyebb rétegeibe. Ezek a következők kombinációja: negatív ionizáció, fototerápia a vörös fényvel, fűtés és a vibráció. Ennek az üzemmódnak köszönhetően hatékonyan alkalmazhat olyan kozmetikai termékeket, mint például: hidratáló és fiatalító krémek, hialuronsav, oligopeptidok stb.

Eljárás (4. ábra):

1. Vigye fel a kívánt kozmetikai terméket a bőrére.
2. Kapcsolja be a készüléket az **A1** gombbal, állítsa be a **IMPORT** üzemmódot, és tartsa a készüléket úgy, hogy megérintse (kezével/ujjaival) az **A6** területet.
3. Bőre igényeitől és érzékenységtől függően az **A2** gombbal a hőmérsékletet, az **A3** gombbal pedig a galvanizálás intenzitását állíthatja be.
4. A 4. ábra szerint haladjon az egyes arcfelületek szerint. Amint ellenállást érez a felhordó fejen, ez azt jelenti, hogy a termék felszívódott a bőrze, és továbbléphet az arc más részeire.

Ajánlások

- **IMPORT** üzemmód használatának gyakorisága: 2-3x hetente (érzékeny bőrű egyének 1-2x hetente)
- **IMPORT** üzemmódban történő eljárás ideje: 4 perc (érzékeny bőrű egyének 1-2 perc)

LIFTING

Ez az üzemmód az arckontúrok simítására és lágyítására szolgál. Ez a melegítés, ionizáció és EMS impulzus terápia kombinációja, amely elektromos impulzusokkal hat az arcizmokra és a rugalmas kollagén rostokra.

Eljárás (5. ábra):

1. Vigye fel a megfelelő gélt az **A4** felhordó fejre.
2. Kapcsolja be a készüléket az **A1** gombbal, állítsa be a **LIFTING** üzemmódot, és tartsa a készüléket úgy, hogy megérintse (kezével/ujjaival) az **A6** területet.
3. Bőre igényeitől és érzékenységtől függően az **A2** gombbal a hőmérsékletet, az **A3** gombbal pedig a galvanizálás intenzitását állíthatja be.
4. A 5. ábra szerint belülről kifelé irányban haladjon az egyes arcfelületeken.

Ajánlások

- **LIFTING** üzemmód használatának gyakorisága: 1-2x hetente (érzékeny bőrű egyének 1x hetente)
- **LIFTING** üzemmódban történő eljárás ideje: 4-8 perc

EYE CARE

Ezt az üzemmódot a szemkörnyék bőrének ápolására tervezték. Fűtés, ionizáció, vibráció és opcionális vörös fényű fototerápia kombinációjáról van szó. Ez az üzemmód megkönnyíti a szemmaszkok, krémek stb. beépítését.

Eljárás (6. ábra):

1. Vigye fel a szemére és környékére ható kívánt kozmetikai terméket a bőrére.
2. Kapcsolja be a készüléket az **A1** gombbal, állítsa be a **EYE CARE** üzemmódot, és tartsa a készüléket úgy, hogy megérintse (kezével/ujjaival) az **A6** területet.
3. Az **A3** gomb rövid megnyomásával szükség szerint be-/kikapcsolhatja a vörös fényű fototerápiás funkciót.
4. Finoman masszírozza a szem környékét a 6. ábrán látható módon.

Ajánlások

- **EYE CARE** üzemmód használatának gyakorisága: 2-3x hetente (érzékeny bőrű egyének 1-2x hetente)
- **EYE CARE** üzemmódban történő eljárás ideje: 4 perc (érzékeny bőrű egyének 1-2 perc).

COOL

Ezt az üzemmódot úgy tervezték, hogy nyugtassa a bőrt. Ez a hűtés és a kék fényt tartalmazó, gyulladáscsökkentő hatású fototerápia kombinációja. Ezzel a kezeléssel csökkentheti a bőrpírt és a pattanásos problémákat, valamint könnyen beépíthet nyugtató és helyreállító maszkokat.

Eljárás (7. ábra):

1. Vigye fel a kívánt maszkot a bőrére.
2. Kapcsolja be a készüléket az **A1** gombbal, és állítsa be a **COOL** üzemmódot.
3. Gyengéd nyomást gyakoroljon az érzékeny vagy kipirosodott területekre a 7. ábra szerinti módon.

Ajánlások

- **COOL** üzemmód használatának gyakorisága: 2-3x hetente.
- **COOL** üzemmódban történő eljárás ideje: 3 perc (mindegyik helyen maximum 5 másodperc).

Automatikus kikapcsolási funkció

A CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE üzemmódok használatakor a beállított funkció kb. 4 perc elteltével kikapcsol (hangjelzés hallható). További kb. 1 perc elteltével a készülék teljesen kikapcsol (hangjelzés hallható).

A COOL üzemmód használatakor a beállított funkció kb. 3 perc elteltével kikapcsol (hangjelzés hallható). További kb. 1 perc elteltével a készülék teljesen kikapcsol (hangjelzés hallható).

IV. KARBANTARTÁS

A készüléket szükséges minden használat után megtisztítani! A készülék felületét és az USB-kábelt csak puha, nedves ruhával törölje le. A D lerakó állványt folyóvíz alatt öblítheti le. Ne használjon durva és agresszív tisztítószereket!

A 24 hónapos garancia nem érvényes a rendszeres használat általi, vagy a már hosszú életkor miatt fellépett akkumulátor kapacitásának csökkenésére. Az akkumulátor kapacitása automatikusan csökken az akkumulátor használatától függően.

V. ÖKOLÓGIA

Ha a méretek megengedik, akkor a csomagolóanyagokon, a komponenseken és a tartozékokon valamennyi darabra rányomtatottak az anyagjelzések, illetve azok újrahasznosítási jelzései. A terméken vagy annak kíséző dokumentációjában feltüntetett jelzések azt jelentik, hogy az elhasznált elektromos és elektronikus termékeket nem szabad a kommunális hulladékokkal együtt ártalmatlanítani. A helyes ártalmatlanítás céljából adja le azokat az arra kijelölt hulladékgyűjtő helyeken, ahol azokat ingyenesen veszik át. A termékek helyes ártalmatlanításával értékes természeti forrásokat segít megőrizni és megelőzi azok nem megfelelő ártalmatlanításból következő potenciálisan negatív hatásait a környezetre és az emberi egészségre. További részleteket kérjen a helyi önkormányzattól vagy a legközelebbi hulladékgyűjtő helyen. Ezen hulladék anyagok helytelen ártalmatlanítása néhány ország előírásai szerint pénzbírsággal is járhat. Biztonságosan dobja el a használt akkumulátort, az arra a célra kijelölt speciális gyűjtőbe! Ne égesse el az akkumulátort!

Akkumulátor eltávolítása

Az akkumulátort vegye ki a készülékből, ha teljesen lemerült és ha a készülék élettartama lejárt! Az akkumulátort normál működés közben nem lehet kivenni! Egy megfelelő szerszámmal távolítsa el a gumicsavaros kupakokat, csavarhúzóval lazítsa meg a csavarokat, majd vegye ki az akkumulátort.

VI. MŰSZAKI ADATOK

Feszültség (V)	Típus címkéjén látható
Készülék súlya (g)	145
Védőosztály	III.
Méretek (M x H x Sz); mm	51 x 163 x 58

A technikai specifikációk és modell szerinti esetleges tartozékok változtatásának jogát a gyártó fenntartja!

A KÉSZÜLÉKEN, ANNAK CSOMAGOLÁSÁN VAGY ÚTMUTATÓJÁBAN TALÁLHATÓ FIGYELMEZTETÉSEK ÉS SZIMBÓLUMOK:

HOUSEHOLD USE ONLY – Csak háztartásokon belüli használatra.

DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS – Ne merítse vízbe vagy más folyadékba.

TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY. Fulladásveszély. Tartsa a PE zacskót gyermekektől elzárt helyen. A zacskó nem játékszer.



Az  szimbólum **FIGYELMEZTETÉST** jelent.



Ne használja a készüléket fürdőkád, zuhanyozó, mosdó vagy más vízzel telt edény közelében.

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu. Przed rozpoczęciem użytkowania, należy uważnie przeczytać wszystkie instrukcje i zachować je na przyszłość. Dotyczy to także gwarancji, dowodu zakupu oraz – jeśli to możliwe – wszystkich części oryginalnego opakowania.

I. OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Instrukcje zawarte w podręczniku należy uważać za część urządzenia i przekazać każdemu innemu użytkownikowi urządzenia.
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego i podobnego! Nie jest przeznaczone do wykorzystania w salonie piękności lub innego wykorzystania komercyjnego!
- **Z urządzenia mogą korzystać dzieci powyżej 8 roku życia, oraz osoby z ograniczonymi zdolnościami fizycznymi lub umysłowymi, a także nieposiadające wiedzy lub doświadczenia w użytkowaniu tego typu urządzeń pod warunkiem, że będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane na temat bezpiecznego korzystania z tego urządzenia oraz zagrożeń wiążących się z jego używaniem. Bawienie się urządzeniem jest zabronione dzieciom. Czyszczenie i konserwacja bez nadzoru dorosłych jest dzieciom zabroniona.**
- **Nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie!**
- **Przy manipulowaniu z urządzeniem należy postępować w taki sposób, aby uniknąć obrażeń ciała lub uszkodzenia urządzenia.**
- **Nigdy nie używać urządzenia, gdy nie działa prawidłowo, jeśli spadło na ziemię i zostało uszkodzone.**
- Urządzenie należy chronić przed kurzem, chemikaliami, nadmierną wilgocią, dużymi zmianami temperatury i nie wystawiać go na działanie promieni słonecznych.
- Przed użyciem zdjąć wszystkie metalowe przedmioty i ozdoby (np.: okulary, zegarek, kolczyki, bransolety, pierścionki, itp.).
- Urządzenia ani akcesoriów nie wkładać do wszelkich cielesnych otworów.
- Nigdy nie używaj urządzenia do innego celu niż ten, do którego jest przeznaczone i opisane w niniejszej instrukcji!
- Używaj urządzenia wyłącznie z akcesoriami przeznaczonymi dla tego typu. Korzystanie z akcesoriów niezatwierdzonych może spowodować obrażenia.
- To urządzenie zawiera baterie, których nie można wymienić.
- To urządzenie ma ogrzewaną powierzchnię, osoby nie odczuwające ciepła muszą być ostrożne używając tego urządzenia.
- **OSTRZEŻENIE:** W przypadku niewłaściwego użytkowania urządzenia, które nie jest zgodne z instrukcją, istnieje ryzyko zranienia.
- Teksty w języku obcym i rysunki pojawiające się na opakowaniu lub produkcie są przetłumaczone i wyjaśnione na końcu niniejszej mutacji językowej.
- Producent nie odpowiada za szkody powstałe w wyniku niewłaściwego posługiwania się urządzeniem (np. zranienia, urazy na zdrowiu) i nie ponosi odpowiedzialności z tytułu gwarancji w przypadku niezastosowania się do powyższych środków ostrożności. Używanie tego urządzenia nie zastępuje opieki lekarskiej.
- Nie należy używać urządzenia do skóry wrażliwej, uszkodzonej lub z wypryskami (takiej jak świeże blizny, różnie rany, oparzenia, zaczerwienienie, obrzęk twarzy, choroby skóry...).

- W razie odczuwania bólu lub innych nieprzyjemnych odczuć, lub wystąpienia jakichkolwiek innych problemów zdrowotnych należy natychmiast wyłączyć urządzenie i konsultować jego dalsze użycie ze swoim lekarzem lub dermatologiem.
- Nie używać urządzenia w przypadku posiadania metalowych implantów, metalowych aparatów ortodontycznych, piercingu, lub rozrusznika serca.
- Jeżeli użytkownik ma któres z podanych poniżej przeciwwskazań, użycie urządzenia powinien konsultować ze swoim lekarzem: ciąża, karmienie piersią, alergia, zaburzenia krzepliwości krwi, zażywanie leków wrażliwych na światło, lub jakaś przewlekła choroba.
- Urządzenia nie stosuje się do leczenia objawów chorobowych skóry. Korzystanie z urządzenia skonsultować można z lekarzem.
- Z urządzenia nie powinny korzystać dzieci, osoby niekompetentne lub osoby, które nie są w stanie wyrazić swoich uczuć.

SZCZEGÓLNE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

- Urządzenie i adapter muszą być przechowywane z dala od dzieci.
- Urządzenie nie ma własnego źródła ładowania, jest zaprojektowane do ładowania tylko ze źródła USB (zasilacz z wyjściem USB, komputer z wyjściem USB, z napięciem wyjściowym 5,0 V i prądem wyjściowym, co najmniej 1000 mA), przed podłączeniem należy zapoznać się z instrukcjami producenta tych źródeł ładowania.
- Nigdy nie używać urządzenia z uszkodzonym zasilaczem, jeśli urządzenie nie działa prawidłowo, spadło na ziemię i zostało uszkodzone lub wpadło do wody. W takich przypadkach należy zanieść urządzenie do specjalistycznego serwisu, aby zweryfikować jego bezpieczeństwo i prawidłowe działanie.
- Aby zapewnić dodatkową ochronę, zalecamy zainstalowanie do obwodu elektrycznego w łazience wyłącznika różnicowoprądowego (RCD) ze znamionowym prądem zadziałania nie większym niż 30 mA. Skonsultuj się z technikiem rewizyjnym lub elektrykiem.
- Urządzenie musi być zasilane tylko bezpiecznym małym napięciem odpowiadającym oznaczeniu urządzenia.
- Urządzenie z dołączonym adapterem nie może być stosowane w miejscach, gdzie może spaść do wanny, zlewu lub basenu. Jeżeli urządzenie wpadło do wody, nie należy go wyciągać! Po pierwsze, należy odłączyć zasilacz od sieci, dopiero potem wyjąć. W takich przypadkach potrzeba odnieść urządzenie do specjalistycznego serwisu w celu sprawdzenia jego bezpieczeństwa i prawidłowego działania.

– Jeśli urządzenie jest używane w łazience, po użyciu musi być odłączone od sieci przez wyciągnięcie wtyczki z gniazdka. Urządzenie znajdujące się w pobliżu wody stanowi zagrożenie, nawet wtedy, gdy jest wyłączone.

- Zasilacza nie podłączać do gniazdka elektrycznego i nie wyjmować z gniazdka mokrymi rękami.
- Urządzenia lub zasilacza nigdy nie zanurzać w wodzie, lub innych cieczach (nawet częściowo) i nie myć pod bieżącą wodą!
- Zasilacz sieciowy dostarczony z urządzeniem jest przeznaczony wyłącznie do tego urządzenia, nie należy używać go do innych celów.
- Podczas ładowania urządzenie jest ciepłe, co jest absolutnie normalne.
- Ładowanie akumulatora wykonywać w normalnej temperaturze pokojowej.
- Nie należy ładować urządzenia na pełnym słońcu lub w pobliżu źródeł ciepła, a jeśli temperatura wynosi poniżej 10 °C lub powyżej 40 °C, ma negatywny wpływ na trwałość akumulatora.
- Regularnie sprawdzaj stan przewodu zasilającego adaptera.
- Nie dopuszczaj, aby przewód zasilający luźno wisiał nad krawędzią powierzchni roboczej, gdzie mogą dosięgnąć dzieci.
- Przewód zasilający nie może być uszkodzony przez ostre lub gorące przedmioty, otwarty ogień. Nie zanurzać w wodzie lub nie zginać przez ostre krawędzie.

Uwaga

Spółka ETA a.s. nie jest licencjonowanym dostawcą opieki zdrowotnej i kosmetycznej i nie posiada wiedzy fachowej w zakresie leczenia, diagnozowania stanu zdrowia i z tym związanego działania lub stosowności użycia urządzeń, które mogą mieć jakikolwiek wpływ na stan zdrowia. Podczas jakiegokolwiek ćwiczenia, terapii masażowej, lub zabiegu kosmetycznego istnieje teoretyczna możliwość zranienia fizycznego lub np. pogorszenia objawów już istniejących chorób. Używając tego urządzenia klient wyraża zgodę na to, że używa go na własne ryzyko i przyjmuje wszelkie ryzyka zranienia lub pogorszenia stanu zdrowia na siebie. Wyraża również zgodę na zwolnienie od jakichkolwiek roszczeń (znanych i nieznanych) spółki ETA a.s., które wynikają z nieprawidłowego używania tego urządzenia lub z zaniedbania. Przed użyciem jakichkolwiek urządzeń, które mogą mieć wpływ na stan zdrowia, należy najpierw zasięgnąć porady swojego lekarza.

II. OPIS URZĄDZENIA (rys. 1)

A – Obudowa urządzenia

- A1 – przycisk włączenia/wyłączenia + przycisk nastawienia trybu pracy
- A2 – przycisk nastawienia temperatury
- A3 – przycisk nastawienia intensywności galwanizacji
- A4 – głowica aplikacyjna
- A5 – światło LED (niebieskie/czerwone) do terapii fotonowej
- A6 – obszar kontaktu dla prawidłowego działania galwanizacji
- A7 – kratka wentylacyjna
- A8 – gniazdko USB do ładowania

B – Wyświetlacz LED

- B1 – intensywność galwanizacji (L - niska / M - średnia / H - wysoka)
- B2 – sygnalizacja jonizacji
- B3 – ryby pracy (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL)
- B4 – symbol ogrzewania (3 poziomy)
- B5 – symbol chłodzenia
- B6 – kontrolka akumulatora

C – Pierścień do umocowania tkaniny

D – Stojak do odkładania

E – Kabel USB *

* Kabel USB: do tego kabla USB podłączyć źródło z USB (na przykład zasilacz sieciowy prądu przemiennego, zapasowe źródło energii itp.).

III. INSTRUKCJE DOT. OBSŁUGI

Przed prawidłowym korzystaniem z urządzenia, należy naładować akumulator. Urządzenie można ładować za pomocą kabla USB podłączonego do źródła prądu tj. zasilacza prądu przemiennego lub zapasowego źródła zasilania.

ŁADOWANIE

- Przed pierwszym użyciem lub jeśli nie korzystano z urządzenia przez dłuższy czas, należy naładować je całkowicie.
- Standardowy czas ładowania wynosi **ok. 2,5 godz.** a w pełni naładowany akumulator zapewnia czas pracy **do 5 godz.** Czas pracy skraca się w zależności od obciążenia urządzenia oraz wieku i zużycia akumulatora.

UWAGA

Do ładowania urządzenia nie używać portów USB innych urządzeń (np. komputer, laptop, tablet, telefon komórkowy, itp.). Te urządzenia nie muszą być skonstruowane na obciążenia prądowe maszyny i może dojść do ich uszkodzenia.

1. Podłączyć urządzenie przez kabel USB **E** do źródła zasilania (ładowarki). Podczas ładowania można używać urządzenia.
2. Nie przekraczać określonego czasu ładowania!

Uwaga

Stan i przebieg ładowania akumulatora jest wyświetlany na wyświetlaczu z pomocą kontrolki **B6**. Podczas ładowania stopniowo przybywają segmenty a po pełnym naładowaniu kontrolka **B6** świeci ciągle.

Zoptymalizować żywotność akumulatora

- Nie zostawiać podłączonego kabla USB w urządzeniu.
- Podczas ładowania lub działania urządzenie nagrzewa się, co jest normalne i nie jest powodem do reklamacji.

OBŚLUGA**Uwaga**

Dla prawidłowego funkcjonowania galwanizacji jest konieczne dotykanie podczas używania (ręką/palcami) obszaru **A6**. Z tego wynika, że wyrób jest przeznaczony wyłącznie do osobistej pielęgnacji.

Przycisk włączenia/wyłączenia + przycisk nastawienia trybu pracy (A1)

- Długim naciśnięciem przycisku **A1** (na ok. 2 sec.) włączyć/wyłączyć urządzenie. Po włączeniu i wyłączeniu zabrzmi sygnał dźwiękowy.
- Naciskając krótko przycisk **A1** można przełączać między poszczególnymi trybami pracy. Nastawienie trybu pracy jest sygnalizowane na wyświetlaczu B świeceniem odpowiedniej nazwy (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL).

Przycisk nastawienia temperatury (A2)

- Krótkim naciśnięciem przycisku **A2** można nastawić temperaturę (poziom) ogrzewania w trzech stopniach. Nastawiona temperatura jest sygnalizowana na wyświetlaczu **B** poszczególnymi segmentami obok symbolu **B4**.
- Temperaturę można regulować w trybach CLEANSING, IMPORT i LIFTING.

Przycisk do nastawienia intensywności galwanizacji (A3)

- Krótkim naciśnięciem przycisku **A3** można nastawić intensywność galwanizacji w trzech poziomach. Nastawiona intensywność galwanizacji jest sygnalizowana na wyświetlaczu **B** świeceniem odpowiedniego symbolu **B1** (L - niska / M - średnia / H - wysoka).
- Intensywność galwanizacji można regulować w trybach CLEANSING, IMPORT i LIFTING.
- W trybie EYE CARE można krótkim naciśnięciem przycisku **A3** włączyć/wyłączyć czerwone światło.

TRYBY PRACY I ICH UŻYCIE**CLEANSING**

Ten tryb pracy jest przeznaczony do efektywnego i dogłębnego czyszczenia cery. Chodzi o kombinację dodatniej jonizacji, ogrzewania i wibracji. Dzięki temu trybowi pracy można usuwać obumarłe komórki skóry, tój, zanieczyszczenia, resztki makijażu, itp.

Postępowanie (rys. 3):

1. Na głowicę aplikacyjną **A4** zainstalować bawełnianą tkaninę i nanieść na nią środek do usuwania makijażu (rys. 2).
2. Włączyć urządzenie z pomocą przycisku **A1**, nastawić tryb CLEANSING i chwycić urządzenie tak, aby dotykać (ręką/palcami) obszaru **A6**.
3. Według potrzeby i wrażliwości cery z pomocą przycisku **A2** można nastawić temperaturę i z pomocą przycisku **A3** nastawić intensywność galwanizacji.
4. Delikatnie masować partie twarzy według rys. 3.

Zalecenie

- Częstość używania trybu CLEANSING: 2-3x na tydzień (osoby z wrażliwą cerą 1-2x na tydzień)
- Czas trwania zabiegu w trybie CLEANSING: 4 minuty (osoby z wrażliwą cerą 1-2 minuty)

IMPORT

Ten tryb pracy jest przeznaczony do łatwiejszego wprawiania preparatów kosmetycznych do głębszych warstw cery. Chodzi o kombinację jonizacji ujemnej czerwonym światłem, ogrzewania i wibracji. Dzięki temu trybowi pracy można efektywnie wprawić do cery preparaty kosmetyczne, takie jak np.: kremy nawilżające i odmładzające, kwas hialuronowy, oligopeptydy, itp.

Postępowanie (rys. 4):

1. Nanieść na cerę żądany preparat kosmetyczny.
2. Włączyć urządzenie z pomocą przycisku **A1**, nastawić tryb pracy IMPORT i chwycić urządzenie tak, aby dotykać (ręką/palcami) obszaru **A6**.
3. Według potrzeby i wrażliwości cery z pomocą przycisku **A2** można nastawić temperaturę i z pomocą przycisku **A3** nastawić intensywność galwanizacji.
4. Według rys. 4 przejechać poszczególne partie twarzy. Jak tylko będzie wyczuwalny opór na głowicy aplikacyjnej, oznacza to, że preparat jest wchłonięty do cery i można przejść na następną część twarzy.

Zalecenie

- Częstość używania trybu pracy IMPORT: 2-3x na tydzień (osoby z wrażliwą cerą 1-2x na tydzień)
- Czas trwania zabiegu w trybie IMPORT: 4 minuty (osoby z wrażliwą cerą 1-2 minuty)

LIFTING

Ten tryb pracy jest przeznaczony do wygładzenia i udelikatnienia rysów twarzy. Chodzi o kombinację ogrzewania, jonizacji i terapii impulsowej EMS, która z pomocą impulsów elektrycznych działa na mięśnie twarzy i elastyczne włókna kolagenowe.

Postępowanie (rys. 5):

1. Nanieść na głowicę aplikacyjną **A4** odpowiedni żel.
2. Włączyć urządzenie z pomocą przycisku **A1**, nastawić tryb LIFTING i chwycić urządzenie tak, aby dotykać (ręką/palcami) obszaru **A6**.
3. Według potrzeby i wrażliwości cery z pomocą przycisku **A2** można nastawić temperaturę i z pomocą przycisku **A3** nastawić intensywność galwanizacji.
4. Według rys. 5 przejechać poszczególne partie twarzy od wewnątrz na zewnątrz.

Zalecenie

- Częstość używania trybu LIFTING: 1-2 x na tydzień (osoby z wrażliwą cerą 1x na tydzień)
- Czas trwania zabiegu w trybie LIFTING: 4-8 minut

EYE CARE

Ten tryb pracy jest przeznaczony do pielęgnacji cery w okolicy oczu. Chodzi o kombinację ogrzewania, jonizacji, wibracji i opcjonalnej funkcji terapii fotonowej czerwonym światłem. Dzięki temu trybowi pracy można łatwo zaprawić maski oczne, kremy, itp.

Postępowanie (rys. 6):

1. Nanieść na cerę w okolicy oczu żądany preparat kosmetyczny.
2. Włączyć urządzenie z pomocą przycisku **A1**, nastawić tryb EYE CARE i chwycić urządzenie tak, aby dotykać (ręką/palcami) obszaru **A6**.
3. Według potrzeby można włączyć/wyłączyć funkcję terapii fotonowej krótkim naciśnięciem przycisku **A3**.
4. Delikatnie masować okolice oczu według rys. 6.

Zalecenie

- Częstość używania trybu EYE CARE: 2-3x na tydzień (osoby z wrażliwą cerą 1-2x na tydzień)
- Czas trwania zabiegu w trybie EYE CARE: 4 minuty (osoby z wrażliwą cerą 1-2 minuty)

COOL

Ten tryb pracy jest przeznaczony do uspokojenia cery. Chodzi o kombinację chłodzenia i terapii fotonowej niebieskim światłem, które działa przeciwzapalnie. Dzięki temu obniża się zaczerwienienie cery z trądzikiem i łatwo wprawia się maski uspokajające i odświeżające.

Postępowanie (rys. 7):

1. Nanieść na cerę żądaną maskę.
2. Włączyć urządzenia przyciskiem **A1** i nastawić tryb pracy COOL.
3. Delikatnie naciskać na wrażliwe lub zaczerwienione miejsca według rys. 7.

Zalecenie

- Częstość używania trybu COOL: 2-3x na tydzień
- Czas trwania zabiegu w trybie COOL: 3 minuty (w każdym miejscu maksymalnie 5 sekund)

Funkcja automatycznego wyłączenia

W trybach pracy CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE po ok. 4 minutach dojdzie do wyłączenia nastawionej funkcji (zabrzmii sygnał akustyczny). Po następnej ok. 1 minucie urządzenie wyłączy się całkowicie (zabrzmii sygnał akustyczny).

Przy użyciu trybu COOL po ok. 3 minutach dojdzie do wyłączenia nastawionej funkcji (zabrzmii sygnał akustyczny). Po następnej ok. 1 minucie urządzenie wyłączy się całkowicie (zabrzmii sygnał akustyczny).

IV. KONSERWACJA

Urządzenie należy wyczyścić po każdym użyciu! Powierzchnię urządzenia i kabel USB wycierać tylko miękką wilgotną szmatką, stojak do odkładania D można oplukać pod bieżącą wodą. Nie używać ostrych i agresywnych detergentów!

Rozległą konserwację lub konserwację, która wymaga ingerencji do wewnętrznej części urządzenia, może wykonać wyłącznie specjalistyczny serwis! Nieprzestrzeganie wskazówek producenta powoduje utratę prawa do napraw gwarancyjnych!

24 miesięczna gwarancja nie obejmuje akumulatora. Pojemność akumulatora oraz jego efektywność ulega stopniowo zmniejszeniu w zależności od sposobu użytkowania.

V. EKOLOGIA

Jeżeli tylko pozwoliły na to rozmiary, na wszystkich elementach wydrukowano znaki materiałów zastosowanych do produkcji opakowań, komponentów i wyposażenia, jak również ich przetwarzania wtórnego. Symbole umieszczone na produktach lub w załączonej dokumentacji oznaczają, że zastosowanych elementów elektrycznych lub elektronicznych nie można poddawać utylizacji wraz z odpadem komunalnym. Produkt należy odnieść do specjalnych punktów zbiorczych, w których będą przyjęte bez opłaty. Dzięki poprawnej utylizacji pomogą Państwo zachować cenne źródła i pomogą w profilaktyce ewentualnych negatywnych wpływów na środowisko naturalne i zdrowie ludzkie. W celu uzyskania innych szczegółowych informacji dotyczących utylizacji należy zwrócić się do najbliższego urzędu lub punktu zbiorczego. Niewłaściwy sposób utylizacji urządzenia może podlegać karze – zgodnie z przepisami krajowymi i międzynarodowymi. Bezpieczne usuwanie zużytych akumulatora, za pośrednictwem specjalnych punktów zbiórki. Nigdy nie wrzucać akumulatora do ognia!

Wymywanie akumulatora

Akumulator można wyjąć z urządzenia dopiero po całkowitym rozładowaniu i po zakończeniu żywotności urządzenia! Podczas normalnego użytkowania akumulatora nie wyjmuje się! Z pomocą odpowiedniego narzędzia usunąć gumowe zaślepki śrub, z pomocą śrubokręta odkręcić śrubki a następnie wyjąć akumulator.

VI. DANE TECHNICZNE

Napięcie (V)	wskazane na tabliczce znamionowej
Waga urządzenia (g)	145
Urządzenie klasy ochrony	III.
Wymiary (V x D x Ś); mm	51 x 163 x 58

Zmiana specyfikacji technicznych i akcesoriów w zależności od modelu produktu jest zastrzeżona przez producenta.


OSTRZEŻENIA I SYMBOLE UŻYTE NA URZĄDZENIACH, OPAKOWANIACH LUB W INSTRUKCJI:

HOUSEHOLD USE ONLY – Tylko do zastosowania w gospodarstwie domowym.

*DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS – Nie zanurzać do wody lub innych cieczy.
TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS.
THIS BAG IS NOT A TOY.*



Niebezpieczeństwo uduszenia. Tego worka nie należy używać w kołaskach, łóżeczkach, wózkach lub kocykach dziecięcych. Torebkę z PE położyć w miejscu będącym poza zasięgiem dzieci. Torebka nie służy do zabawy!

Symbol  oznacza **OSTRZEŻENIE**.



Urządzenia nie należy używać w pobliżu wanien, natrysków, umywalk lub innych pojemników z wodą.

BEDIENUNGSANLEITUNG

Sehr geehrter Kunde, wir bedanken uns, dass Sie unser Produkt gekauft haben. Bewahren Sie bitte diese Anleitung zusammen mit der Garantiebescheinigung und dem Kassenbeleg und je nach den Möglichkeiten auch mit der Verpackung und dem Inhalt auf.

I. SICHERHEITSANWEISUNGEN



- Die Anweisungen der Anleitung betrachten Sie als Teil des Elektrogerätes und übergeben Sie die Anleitung einem jeden weiteren Nutzer.
- Das Gerät ist ausschließlich zur Nutzung in den Haushalten und zu ähnlichen Zwecken bestimmt! Es wurde nicht zu den Zwecken der Verwendung in kosmetischen Salons oder zu anderen kommerziellen Zwecken konstruiert!
- **Dieses Gerät darf von Kindern im Alter von mehr als 8 Jahren oder Personen mit eingeschränkten physischen oder mentalen Fähigkeiten oder mit unzureichenden Erfahrungen und Kenntnissen genutzt werden, wenn sie unter Aufsicht sind oder über die Nutzung des Gerätes auf eine sichere Art und Weise angewiesen wurden und sich eventueller Gefahren bewusst sind. Es muss gesichert werden, dass Kinder mit dem Gerät nicht spielen. Reinigung und Wartung darf von Kindern unter 8 Jahren und ohne Aufsicht nicht durchgeführt werden.**
- **Tauchen Sie das Gerät nie ins Wasser!**
- **Verwenden Sie das Gerät auf solche Weise, dass es zu keiner Verletzung von Personen oder Beschädigung des Gerätes kommt.**
- **Verwenden Sie das Gerät nicht, falls es nicht richtig funktioniert, auf den Boden gefallen ist und beschädigt wurde.**
- Schützen Sie das Gerät gegen Staub, Chemikalien, übermäßige Feuchtigkeit, große Temperaturänderungen und gegen direkte Sonneneinstrahlung.
- Vor dem Gebrauch nehmen Sie alle Metallgegenstände und Schmuck ab (z.B.: Brille, Uhr, Ohringe, Armbänder, Ringe usw.).
- Stecken Sie das Gerät oder das Zubehör in keine Körperöffnungen ein.
- Verwenden Sie das Gerät nie zu anderen Zwecken, als in der Bedienungsanleitung bestimmt!
- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich mit dem für diesen Typ bestimmten Zubehör. Die Verwendung vom nicht autorisierten Zubehör kann zu Verletzungen führen.
- Dieses Gerät enthält Batterien, die nicht austauschbar sind.
- Dieses Gerät verfügt über eine beheizte Oberfläche. Personen, die kein Hitzeempfinden haben, müssen bei der Verwendung dieses Geräts vorsichtig sein.
- **ACHTUNG:** Bei unrichtiger Verwendung des Gerätes im Widerspruch mit der Bedienungsanleitung, besteht Verletzungsgefahr.
- Eventuelle fremdsprachliche Texte und Bilder an den Verpackungen oder am Gerät sind am Ende dieses Dokuments erklärt und übersetzt.
- Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unrichtige Verwendung des Gerätes entstehen - z.B. Verletzung, Gesundheitsschaden und ist aus der Garantie im Falle der Nicht-Einhaltung der oben aufgeführten Sicherheitsanweisungen nicht verantwortlich. Die Verwendung dieses Gerätes ist nicht als Ersatz ärztlicher Behandlung anzusehen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie sensible, beschädigte oder Ekzem-anfällige Haut haben – z.B. neue Narben, verschiedene Risse, Verbrennungen, rote Stellen, geschwollene Wangen, Hauterkrankungen.
- Wenn Sie während der Anwendung Schmerzen oder Unwohlsein verspüren oder wenn andere gesundheitliche Probleme auftreten, schalten Sie das Gerät sofort aus und konsultieren Sie Ihren Arzt oder Dermatologen für die weitere Anwendung.

- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie Metallimplantate, Metallspangen oder Piercings haben oder einen Herzschrittmacher tragen.
- Wenn Sie eine der folgenden Kontraindikationen haben, konsultieren Sie Ihren Arzt für die Verwendung des Geräts: Schwangerschaft, Stillen, Allergien, Blutgerinnungsstörungen, wenn Sie lichtempfindliche Medikamente einnehmen oder wenn Sie an einer chronischen Krankheit leiden.
- Das Gerät dient nicht zur Behandlung von jeglichen Symptomen der Hauterkrankung. Besprechen Sie die Verwendung des Geräts mit dem behandelnden Arzt.
- Verwenden Sie das Gerät nicht an Kindern, an nicht zurechnungsfähigen Personen oder Personen, die ihre Gefühle nicht ausdrücken können.

SPEZIELLE SICHERHEITSANWEISUNGEN

- Halten Sie Kinder außerhalb der Reichweite des Gerätes und seines Anschlusses.
- Das Gerät hat kein eigenes Netzteil, es wird lediglich von einer USB-Quelle (Netzteil mit USB-Anschluss, PC mit USB- Anschluss) mit Ausgangsspannung von 5,0 V und mit Ausgangsstrom von minimal 1000 mA aufgeladen, achten Sie bitte vor dem Anschließen auf die Hinweise der Hersteller dieser Einspeisequellen.
- Trennen Sie das Gerät vom Netz/vom Netzteil, immer wenn Sie es ohne Aufsicht lassen und immer vor dem Reinigen.
- Zur Absicherung des ergänzenden Schutzes empfehlen wir eine Stromsicherung (RCD) mit dem Nennstrom nicht höher als 30 mA in den elektrischen Einspeisungskreis des Badezimmers zu installieren. Fragen Sie den Revisionstechniker oder Elektriker um Beratung.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls das Netzteil beschädigt ist, nicht richtig funktioniert, auf den Boden gefallen ist und beschädigt wurde oder ins Wasser gefallen ist. In solchen Fällen bringen Sie das Gerät zur Service-Stelle für die Überprüfung des sicheren Betriebs und der richtigen Funktion.
- Das Gerät mit angeschlossenem Anschluss/Netzteil darf nicht an Stellen verwendet werden, an denen er in die Badewanne, in den Waschbecken oder ins Schwimmbad fallen könnte. Fällt das Gerät trotzdem ins Wasser, berühren Sie ihn oder das Wasser nicht! Trennen Sie zuerst den Anschluss/den Netzteil von der el. Steckdose und erst dann entnehmen Sie das Gerät. In solchen Fällen bringen Sie das Gerät zur Service-Stelle für die Überprüfung des sicheren Betriebs und der richtigen Funktion.

- Wird das Gerät im Badezimmer aufgeladen, ist es notwendig, es nach dem Aufladen vom elektrischen Netz durch das Ausziehen aus der Steckdose/dem Netzteil zu trennen, da es in der Nähe des Wassers eine Gefahr darstellt, und zwar auch wenn es ausgeschaltet ist.
- Tauchen Sie den Anschluss/den Netzteil nie ins Wasser oder andere Flüssigkeiten (auch nicht teilweise) und spülen Sie es nicht unter laufendem Wasser ab!
- Der Anschluss ist lediglich für dieses Gerät bestimmt, verwenden Sie ihn nicht zu anderen Zwecken.
- Stecken Sie den Anschluss/den Netzteil in und aus der Steckdose nicht mit nassen Händen.
- Beim Aufladen ist das Gerät warm, das ist ein normaler Zustand.
- Führen Sie das Aufladen des Akkus bei üblicher Zimmertemperatur durch.
- Laden Sie das Gerät und lassen Sie es nie unter direkter Sonneneinstrahlung oder in der Nähe von Wärmequellen und falls die Temperatur unter 10 °C oder über 40 °C ist, die Betriebsdauer des Akkus wird dadurch ungünstig beeinflusst.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des USB-Anschlusses.
- Verhindern Sie, dass das Anschlusskabel frei über die Kante einer Arbeitsplatte hängt, wo es in die Reichweite von Kindern geraten könnte.
- Das Anschlusskabel darf mit scharfen oder heißen Gegenständen, mit Feuerflammen nicht beschädigt werden, darf nicht ins Wasser untertauchen und an scharfen Kanten gebogen werden.

Hinweis

ETA AG ist kein zugelassener Anbieter von Gesundheits- oder Schönheitspflege und verfügt daher nicht über Fachkenntnisse in der Behandlung oder in der Diagnose von Gesundheitszuständen. Ebenso wenig verfügt ETA AG über Fachkenntnisse mit den damit verbundenen Auswirkungen oder der Angemessenheit der Verwendung von Geräten, die den Gesundheitszustand in irgendeiner Weise beeinflussen können. Bei allen Übungen, Massagen oder kosmetischen Eingriffen besteht theoretisch die Möglichkeit einer körperlichen Schädigung oder z. B. einer Verschlimmerung der Symptome von bereits bestehenden Krankheiten. Durch die Verwendung dieses Geräts stimmen Sie zu, dass Sie es auf eigenes Risiko verwenden und alle Risiken von Verletzungen oder Verschlechterungen übernehmen. Sie stimmen auch zu, auf alle Ansprüche (ob bekannt oder unbekannt) gegen ETA AG zu verzichten, die sich aus unsachgemäßer Verwendung dieses Geräts oder aus Fahrlässigkeit ergeben. Bevor Sie Geräte verwenden, die Ihre Gesundheit beeinträchtigen können, konsultieren Sie zuerst Ihren Arzt über die Eignung ihrer Verwendung.

II. BESCHREIBUNG DES GERÄTES (Abb. 1)

A – Körper des Gerätes

- A1 – Taste EIN/AUS + Taste zur Einstellung der Betriebsart
- A2 – Taste für die Temperatureinstellung
- A3 – Taste zur Einstellung der Galvanisierungsintensität
- A4 – Anwendungskopf
- A5 – LED-Licht (blau/rot) für die Photonentherapie
- A6 – Kontaktfläche für korrekte Galvanisierungsfunktion
- A7 – Lüftungsgitter
- A8 – Ladungsbuchse (USB-Kabel)

B – LED-Anzeige

- B1 – Intensität der Galvanisierung (L - niedrig / M - mittel / H - hoch)
- B2 – Ionisierungsanzeige
- B3 – Betriebsarten (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL)
- B4 – Heizungssymbol (3 Stufen)
- B5 – Kühlungssymbol
- B6 – Batteriezustandsanzeige

C – Stoffbefestigungsring

D – Ablagegestell

E – USB-Kabel *

* USB-Kabel: zu diesem USB-Kabel kann eine Quelle mittels USB (z.B. Netzteil für Wechselstrom, Ersatzenergiequelle u.a.) angeschlossen werden.

III. BEDIENUNGSANWEISUNGEN

Bevor Sie das Gerät richtig benutzen können, ist es notwendig den Akku voll aufzuladen. Das Gerät kann mit einem zur Netzquelle, d.h. Netzteil für Wechselstrom oder Ersatzenergiequelle angeschlossenen USB-Kabel aufgeladen werden.

AUFLADEN

- Laden Sie das Gerät vor der ersten Verwendung, oder wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht verwendet haben. Standardladezeit ist **ca. 2,5 Stunden** und ein voll geladener Akku gewährt Betriebszeit **bis zu 5 Stunden**. Die Betriebszeit sinkt in der Abhängigkeit von der Belastung des jeweiligen Gerätes sowie der Alterung und Verschleiß vom Akku.

WARNUNG

Verwenden Sie die USB-Anschlüsse anderer Geräte (z. B. Computer, Laptop, Tablett, Mobiltelefon usw.) nicht zum Laden des Geräts. Diese Geräte können nicht für den Stromverbrauch des Geräts ausgelegt sein und können ihn beschädigen.

1. Verbinden Sie das Gerät mit dem USB-Kabel E an das Stromnetz. (Ladestation). Das Gerät kann während des Ladevorgangs verwendet werden.
2. Überschreiten Sie nicht die festgelegte Auflade-Dauer!

Anmerkung

Den Ladezustand und –Verlauf wird an der Anzeige **B6** visualisiert. Während des Ladevorgangs werden die Segmente allmählich länger und bei voller Ladung leuchtet die Anzeige **B6** kontinuierlich.

Optimalisieren Sie die Akku-Betriebsdauer

- Lassen Sie das angeschlossene USB-Kabel nicht im Gerät.
- Beim Aufladen oder beim Betrieb kommt es zum Aufwärmen des Geräts, dies ist normal und kein Grund zur Reklamation.

BEDIENUNG

Warnung

Für die einwandfreie Funktion der Galvanisierung ist es notwendig, den Bereich **A6** während des Gebrauchs zu berühren (mit Händen/Fingern). Daraus folgt, dass das Gerät nur für die persönliche Pflege bestimmt ist.

Ein/Aus-Taste + Taste zur Einstellung der Betriebsart (A1)

- Das Gerät schalten Sie durch langes Tastendrücker **A1** (ca. für 2 Sek.) ein/aus. Beim Einschalten sowie Ausschalten ertönt sich ein akustisches Signal.
- Mit kurzem Tastendruck auf **A1** kann man verschiedene Modi schalten. Der eingestellte Betriebsmodus wird auf dem Display B durch das Aufleuchten des entsprechenden Begriffs angezeigt (CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE / COOL).

Taste für die Temperatureinstellung (A2)

- Durch kurzes Drücken der Taste **A2** können Sie die Heiztemperatur (Stufe) in drei Stufen einstellen. Die eingestellte Temperatur wird auf dem Display B durch einzelne Segmente neben dem Symbol **B4** angezeigt.
- Die Temperatur kann in den Betriebsarten CLEANSING, IMPORT und LIFTING geregelt werden.

Taste zur Einstellung der Galvanisierungsintensität (A3)

- Durch kurzes Drücken der Taste **A3** können Sie die Galvanisierungsintensität in drei Stufen einstellen. Die eingestellte Galvanisierungsintensität wird auf der **B**-Anzeige durch das Aufleuchten des entsprechenden **B1**-Symbols angezeigt (L - niedrig / M - mittel / H - hoch).
- Die Intensität der Galvanisierung kann in den Betriebsarten CLEANSING, IMPORT und LIFTING geregelt werden.
- Im Betriebsmodus EYE CARE kann das rote Licht durch kurzes Drücken der Taste **A3** ein- und ausgeschaltet werden.

BETRIEBSARTEN UND IHRE VERWENDUNG

CLEANSING

Diese Betriebsart ist für eine effektive und gründliche Reinigung der Haut bestimmt. Es ist eine Kombination aus positiver Ionisierung, Erhitzung und Vibration. Auf diese Weise werden abgestorbene Hautzellen, Talg, Schmutz, Make-up-Rückstände usw. wirksam entfernt.

Verfahren (Abb. 3):

1. Setzen Sie das Baumwollgewebe auf den **A4**-Anwendungskopf und tragen Sie den Mittel zum Make-up-Entfernen auf (Abb. 2).

- Schalten Sie das Gerät mit der Taste **A1** ein, stellen Sie die Betriebsart CLEANSING ein und fassen Sie das Gerät so an, dass Sie den Bereich **A6** berühren (mit Ihren Händen/Fingern) .
- Je nach Bedarf und der Empfindlichkeit Ihrer Haut können Sie mit der Taste **A2** die Temperatur und mit der Taste **A3** die Galvanisierungsintensität einstellen.
- Massieren Sie die Gesichtspartien sanft, wie in Abb. 3 dargestellt.

Empfehlung

- Häufigkeit der Anwendung der Betriebsart CLEANSING: 2-3 Mal pro Woche (Personen mit empfindlicherer Haut 1-2 Mal pro Woche)
- Behandlungszeit in der Betriebsart CLEANSING: 4 Minuten (Personen mit empfindlicherer Haut 1-2 Minuten)

IMPORT

Diese Betriebsart ist dazu bestimmt, die Einarbeitung von Kosmetikprodukten in die tieferen Hautschichten zu erleichtern. Es handelt sich um eine Kombination aus negativer Ionisierung, Rotlicht-Photonentherapie, Heizung und Vibrationen. Dank dieser Betriebsart können Sie kosmetische Produkte wie feuchtigkeitsspendende und verjüngende Cremes, Hyaluronsäure, Oligopeptide usw. effektiv einarbeiten.

Verfahren (Abb. 4):

- das gewünschte Kosmetikprodukt auf die Haut auftragen.
- Schalten Sie das Gerät mit der Taste **A1** ein, stellen Sie die IMPORT-Betriebsart ein und fassen Sie das Gerät so an, dass Sie den Bereich **A6** berühren (mit Ihren Händen/Fingern).
- Je nach Bedarf und Empfindlichkeit der Haut können Sie die Temperatur mit der Taste **A2** und die Galvanisierungsintensität mit der Taste **A3** einstellen.
- Nach Abb. 4 durchlaufen Sie die einzelnen Gesichtspartien. Sobald Sie einen Widerstand auf dem Anwendungskopf spüren, bedeutet dies, dass das Produkt in die Haut eingezogen wurde und Sie können mit anderen Gesichtspartien fortfahren.

Empfehlung

- Häufigkeit der Anwendung der Betriebsart IMPORT: 2-3 Mal pro Woche (Personen mit empfindlicherer Haut 1-2 Mal pro Woche)
- Behandlungszeit bei der Betriebsart IMPORT: 4 Minuten (Personen mit empfindlicherer Haut 1-2 Minuten)

LIFTING

In dieser Betriebsart werden die Gesichtskonturen geglättet und weichgezeichnet. Es handelt sich um eine Kombination aus Erwärmung, Ionisierung und EMS-Impulstherapie, die mit Hilfe von Elektroimpulsen auf die Gesichtsmuskeln und die elastischen Kollagenfasern einwirkt.

Verfahren (Abbildung 5):

- Tragen sie ein geeignetes Gel auf den **A4**-Anwendungskopf auf.
- Schalten Sie das Gerät mit der Taste **A1** ein, stellen Sie die Betriebsart LIFTING ein und fassen Sie das Gerät so an, dass Sie den Bereich **A6** berühren (mit Ihren Händen/Fingern).
- Je nach Bedarf und Empfindlichkeit der Haut können Sie die Temperatur mit der Taste **A2** und die Galvanisierungsintensität mit der Taste **A3** einstellen.
- Führen Sie jeden Gesichtsbereich von innen nach außen durch (siehe Abb. 5).

Empfehlung

- Häufigkeit der Anwendung der Betriebsart LIFTING: 1-2 Mal pro Woche (Personen mit empfindlicherer Haut einmal pro Woche)
- Behandlungszeit bei der Betriebsart LIFTING: 4-8 Minuten

EYE CARE

Diese Betriebsart wird für die Hautpflege der Augenpartie bestimmt. Es ist eine Kombination aus Heizung, Ionisierung, Vibrationen und wahlweise der Rotlicht-Photonen-Therapiefunktion. In dieser Betriebsart lassen sich Augenmasken, Cremes usw. leicht einarbeiten.

Verfahren (Abb. 6):

- Tragen sie das gewünschte kosmetische Produkt auf die Haut der Augenpartie auf.
- Schalten Sie das Gerät mit der Taste **A1** ein, stellen Sie die Betriebsart EYE CARE ein und halten Sie das Gerät so, dass Sie den Bereich **A6** berühren (mit Ihren Händen/Fingern).
- Durch kurzes Drücken der Taste **A3** können Sie die Rotlicht-Photonen-Therapiefunktion je nach Bedarf ein- oder ausschalten.
- Massieren Sie die Augenpartie sanft, wie in Abb. 6 dargestellt.

Empfehlung

- Häufigkeit der Anwendung von EYE CARE: 2-3 Mal pro Woche (Personen mit empfindlicherer Haut 1-2 Mal pro Woche)
- Behandlungszeit bei der Betriebsart EYE CARE: 4 Minuten (Personen mit empfindlicherer Haut 1-2 Minuten)

COOL

Diese Betriebsart dient zur Beruhigung der Haut. Es handelt sich um eine Kombination aus Kühlung und Photontherapie mit blauem Licht, das entzündungshemmend wirkt. Dank dieser Betriebsart können Sie Hautrötungen und Akneprobleme reduzieren sowie beruhigende und regenerierende Masken leicht einarbeiten.

Verfahren (Abbildung 7):

1. Tragen sie die gewünschte Maske auf die Haut auf.
2. Schalten Sie das Gerät mit der Taste **A1** ein und stellen Sie die Betriebsart COOL ein.
3. Drücken Sie sanft auf empfindliche oder gerötete Stellen, wie in Abb. 7 dargestellt.

Empfehlung

- Häufigkeit der Anwendung von COOL: 2-3 Mal pro Woche
- Behandlungszeit bei der Betriebsart COOL: 3 Minuten (auf jede Stelle maximal 5 Sekunden)

Automatische Ausschaltfunktion

Bei Verwendung der Betriebsarten CLEANSING / IMPORT / LIFTING / EYE CARE wird die eingestellte Betriebsart nach ca. 4 Minuten ausgeschaltet (es ertönt ein akustisches Signal). Nach weiteren ca. 1 Minute schaltet das Gerät vollständig aus (akustisches Signal ertönt).

Bei Verwendung der Betriebsart COOL wird die eingestellte Funktion nach ca. 3 Minuten ausgeschaltet (akustisches Signal). Nach weiteren ca. 1 Minute schaltet das Gerät vollständig aus (akustisches Signal).

IV. WARTUNG

Das Gerät muss nach jeder Benutzung gereinigt werden! Wischen Sie die Oberfläche des Geräts und das USB-Kabel nur mit einem weichen, feuchten Tuch ab. Sie können die D-Ablagegestell unter fließendem Wasser abspülen. Verwenden Sie keine groben oder aggressiven Reinigungsmittel!

Die Garantie von 24 Monaten bezieht sich nicht auf eine Reduzierung der nutzbaren Kapazität der Akkus infolge ihrer Nutzung oder ihres Alters. Die nutzbare Kapazität reduziert sich abhängig von der Nutzungsweise des Akkus.

V. UMWELTSCHUTZ

Um das Gerät ordnungsgemäß zu entsorgen, bringen Sie es in eine kommunale Sammelstelle oder geben es bei Ihrem Händler ab. Die korrekte Entsorgung dieses Gerätes wird dazu beitragen, wertvolle Naturressourcen zu sparen und mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die sonst durch unsachgemäße Entsorgung verursacht werden könnten. Akkuherausnahme Der Akku ist laut den Anweisungen auf herauszunehmen.

Entnehmen des Akkus

Entnehmen Sie den Akku aus dem Gerät lediglich nach vollem Ausladen oder nach dem Ende der Lebensdauer des Gerätes! Nehmen Sie die Akkus während des normalen Betriebs nicht heraus! Entfernen Sie mit einem geeigneten Werkzeug die Gummischraubkappen, lösen Sie die Schrauben mit einem Schraubenzieher und nehmen Sie dann die Batterie heraus.

VI. TECHNISCHE DATEN

Spannung (V)	angegeben auf dem Typenschild des Gerätes
Gewicht (g)	145
Gerät der Schutzklasse	III.
Abmessungen (ca. LängexTiefexHöhe) (mm)	51 x 163 x 58

Unbedeutende Abweichungen von der Standardausführung, die keinen Einfluss auf die Funktion des Produkts haben, behält sich der Hersteller vor. Jeder Austausch von Teilen, der Eingriffe in die Elektroteile des Gerätes mit sich bringt, muss von einer Fachwerkstatt durchgeführt werden! Ein Verstoß gegen diese Anweisungen des Herstellers zieht den Verlust der Garantie nach sich!

WARNSYMBOLS UND SYMBOLE, DIE AUF VERBRAUCHER, VERPACKUNGEN ODER IN DER BEDIENUNGSANLEITUNG VERWENDET WERDEN:

HOUSEHOLD USE ONLY – Nur für den Hausgebrauch bestimmt.

DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS – Nicht ins Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.

TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY. Erstickungsgefahr. Verwenden Sie diesen Beutel nicht in Wiegen, Kinderbetten, Kinderwagen oder Kindergittern. Legen Sie den PE-Beutel außerhalb der Reichweite von Kindern ab. Der Beutel ist kein Spielzeug.



HINWEIS



Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wannen, Waschbecken oder anderen Behältern mit Wasser.

Hersteller/ Inverkehrbringer: ETA a.s., Křížkova 148/34, Karlín, 18600 Praha 8 CZECH REPUBLIK.

Service: Omega electric GmbH, Servicezentrale, Industriering 2, D- 04626 Schmölln. Bei Fragen zu Reparaturen und Bestellung von Ersatzteilen und wenden Sie sich bitte an unsere deutsche Servicezentrale:

Tel.: 034491/58860, Fax: 034491/5886189, Email: info@eta-hausgeraete.de

ZÁRUČNÍ LIST

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

Na výrobek uvedený v tomto záručním listu je poskytována záruka po dobu dvaceti čtyřmi měsíci od data prodeje spotřebiteli.

Záruka se vztahuje na poruchy a závady, které v průběhu záruční doby vznikly chybou výroby nebo vadou použitých materiálů.

Výrobek je možno reklamovat u prodejce, který výrobek prodal spotřebiteli nebo v autorizovaném servisu.

Při reklamaci je nutné předložit: reklamovaný výrobek, originální nákupní doklad, ve kterém je zřetelně uveden typ výrobku a jeho datum prodeje spotřebiteli, případně tento řádně vyplněný záruční list. Záruka platí pouze tehdy, je-li výrobek používán podle návodu k obsluze a připojen na správné síťové napětí.

Spotřebitel ztrácí nárok na záruční opravu nebo bezplatný servis v případě:

- zásahu do přístroje neoprávněnou osobou.
- nesprávné nebo neodborné montáže výrobku.
- poškození přístroje vlivem živelné pohromy.
- používání výrobku pro jiné účely, než je obvyklé.
- používání výrobku k profesionální či jiné výdělečné činnosti.
- používání výrobku s jiným než doporučeným příslušenstvím.
- nesprávné údržby výrobku.
- nepravidelného čištění výrobků zejména v případě, kdy je závada způsobena zbytky potravin, vlasů, domovního prachu nebo jiných nečistot.
- vystavení výrobku nepříznivému vnějšímu vlivu, zejména vniknutím cizích předmětů nebo tekutin (včetně elektrolytu z baterií) dovnitř.
- mechanického poškození výrobku způsobeného nesprávným používáním výrobku nebo jeho pádem.

Pokud zboží při uplatňování vady ze strany spotřebitele bude zasíláno poštou nebo přepravní službou, musí být zabaleno v obalu vhodném pro přepravu tak, aby se zabránilo poškození výrobku přepravou.

Aktuální seznam servisních středisek naleznete na: www.eta.cz

Případné další dotazy zasílejte na info@eta.cz, nebo volejte +420 545 120 545.

Veškeré náležitosti uvedené v tomto záručním listu platí pouze pro výrobky nakoupené a reklamované na území České Republiky.

Typ výrobku:

Datum prodeje:

Výrobní číslo:

Razítko a podpis prodávajícího:

ZÁRUČNÝ LIST

ZÁRUČNÉ PODMIENKY

Na výrobok uvedený v tomto záručnom liste je poskytovaná záruka na dobu dvadsaťštyri mesiacov od dátumu prevzatia tovaru spotrebiteľom. Ak má výrobok uviesť do prevádzky iný podnikateľ než predávajúci, začne záručná doba plynúť až odo dňa uvedenia výrobku do prevádzky, pokiaľ kupujúci objednal uvedenie do prevádzky najneskôr do troch týždňov od prevzatia veci a riadne a včas poskytol na vykonanie služby potrebnú súčinnosť. Záruka sa vzťahuje na vady, ktoré v priebehu záručnej doby vznikli chybou výroby alebo chybou použitých materiálov.

Výrobok je možné reklamovať v ktorejkoľvek prevádzkarni predávajúceho ktorý výrobok predal spotrebiteľovi, v ktorej je prijatie reklamácie v zmysle zákona možné, alebo osoby oprávnenej výrobcom výrobku na vykonávanie záručných opráv. Pri reklamácií je nutné predložiť: reklamovaný výrobok, originál nákupného dokladu, v ktorom je zreteľne uvedený typ výrobku a jeho dátum predaja spotrebiteľovi prípadne tento riadne vyplnený záručný list.

Výrobok je treba používať podľa návodu na obsluhu a musí byť pripojený na správne sieťové napätie.

Pokiaľ výrobok pri uplatňovaní poruchy zo strany spotrebiteľa bude zasielaný poštou alebo prepravnou službou, musí byť zabalený v obale vhodnom pre prepravu tak, aby sa zabránilo poškodeniu výrobku prepravou.

Aktuálny zoznam servisných stredísk nájdete na: www.eta.sk
Prípadné ďalšie dotazy zasielajte na info@eta.cz alebo volajte
+420 545 120 545.

Všetky náležitosti uvedené v tomto záručnom liste platia len pre výrobky nakúpené a reklamované na území Slovenskej Republiky.

Typ výrobku:

Datum predeje:

Výrobní číslo:

Razítko a podpis predávajícího:

KARTA GWARANCYJNA

WARUNKI GWARANCJI

- 1) Niniejsza gwarancja dotyczy produktów produkowanych pod marką **ETA**, zakupionych w sklepach na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
- 2) Okres gwarancji wynosi 24 miesiące od daty zakupu produktu.
- 3) Naprawy gwarancyjne odbywają się na koszt Gwaranta we wskazanym przez Gwaranta Autoryzowanym Zakładzie Serwisowym.
- 4) Gwarancją objęte są wady produktu spowodowane wadliwymi częściami i/lub defektami produkcyjnymi.
- 5) Gwarancja obowiązuje pod warunkiem dostarczenia do Autoryzowanego Zakładu Serwisowego urządzenia w kompletnym opakowaniu albo w opakowaniu gwarantującym bezpieczny transport wraz z kompletem akcesoriów oraz z poprawnie i czytelnie wypełnioną kartą gwarancyjną i dowodem zakupu (paragon, faktura VAT, etc.).
- 6) Autoryzowany Zakład Serwisowy może odmówić naprawy gwarancyjnej jeśli Karta Gwarancyjna nosić będzie widoczne ślady przeróbek, jeżeli numery produktów okażą się inne niż wpisane w karcie gwarancyjnej a także jeśli numer dokumentu zakupu oraz data zakupu na dokumencie różnią się z danymi na Karcie Gwarancyjnej.
- 7) Usterki ujawnione w okresie gwarancji będą usunięte przez Autoryzowany Zakład Serwisowy w terminie 14 dni roboczych od daty przyjęcia produktu do naprawy przez zakład serwisowy, termin ten może być przedłużony do 21 dni roboczych w przypadku konieczności sprowadzenia części zamiennych z zagranicy.
- 8) Gwarancją nie są objęte:
 - wadliwe działanie lub uszkodzenie spowodowane niewłaściwym użytkowaniem (np. znaczące zabrudzenie urządzenia, zarówno wewnątrz jak i na zewnątrz, zalanie płynami itp.) lub użytkowanie niezgodne z instrukcją obsługi i przepisami bezpieczeństwa
 - zużycie towaru przekraczające zakres zwykłego używania przez indywidualnego odbiorcę końcowego (zwłaszcza jeżeli był wykorzystywany do profesjonalnej lub innej czynności zarobkowej)
 - uszkodzenia spowodowane czynnikami zewnętrznymi (w tym: wyładowaniami atmosferycznymi, przepięciami sieci elektrycznej, środkami chemicznymi, czynnikami termicznymi) i działaniem osób trzecich
 - uszkodzenia powstałe w wyniku podłączenia urządzenia do niewłaściwej instalacji współpracującej z produktem
 - uszkodzenia powstałe w wyniku zalania wodą, użycia nieodpowiednich baterii (np. ładowanych powtórnie baterii nie będących akumulatorami)
 - produkty nie posiadające wypełnionej przez Sprzedawcę Karty Gwarancyjnej
 - produkty z naruszoną plombą gwarancyjną lub wyraźnymi oznakami ingerencji przez osoby trzecie (nie będące Autoryzowanym Zakładem Serwisowym lub nie działające w jego imieniu i nie będące przez niego upoważnionymi)
 - kable przyłączeniowe, piloty zdalnego sterowania, słuchawki, baterie
 - uszkodzenia powstałe wskutek niewłaściwej konserwacji urządzenia
 - uszkodzenia powstałe w wyniku zdarzeń losowych (np. powódź, pożar, klęski żywiołowe, wojna, zamieszki, inne nieprzewidziane okoliczności)
 - czynności związane ze zwykłą eksploatacją urządzenia (np. wymiana baterii)
 - zapisane na urządzeniu dane w formie elektronicznej (w szczególności Gwarant zastrzega sobie prawo do sformatowania nośników danych zawartych w urządzeniu, co może skutkować utratą danych na nich zapisanych)
 - **uszkodzenia (powodujące np. brak odpowiedzi urządzenia lub jego nie włączanie się) powstałe wskutek wgrania nieautoryzowanego oprogramowania.**
- 9) Jeżeli Autoryzowany Zakład Serwisowy stwierdzi, iż przyczyną awarii urządzenia są przypadki wymienione w pkt. 8 lub nie stwierdzi żadnego uszkodzenia, koszty serwisu oraz całkowite koszty transportu urządzenia pokrywa nabywca.
- 10) W wypadku wystąpienia wypadków wymienionych w pkt. 8 Autoryzowany Zakład Serwisowy wyceni naprawę urządzenia i na życzenie klienta może dokonać naprawy odpłatnej. Uszkodzenia urządzenia powstałe w wyniku wypadków opisanych w pkt. 8 powodują utratę gwarancji.
- 11) Wszelkie wadliwe produkty lub ich części, które zostały w ramach naprawy gwarancyjnej wymienione na nowe, stają się własnością Gwaranta.
- 12) W wypadku gdy naprawa urządzenia jest niemożliwa lub spowodowałaby przekroczenie terminów określonych w pkt. 7 a także kiedy naprawa wiązałaby się z poniesieniem przez Gwaranta kosztów niewspółmiernych do wartości urządzenia Gwarant może wymienić Klientowi urządzenie na nowe o takich samych lub wyższych parametrach. W razie niedostarczenia urządzenia w komplecie Gwarant może wymienić jedynie zwrócone części urządzenia lub dokonać zwrotu zapłaconej ceny jednak wówczas jest upoważniony do odjęcia kosztu części zużytych lub nie dostarczonych przez użytkownika (np. baterii, słuchawek, zasilacza) wraz z reklamowanym urządzeniem.
- 13) Okres gwarancji przedłuża się o czas przebywania urządzenia w Autoryzowanym Zakładzie Serwisowym.
- 14) W wypadku utraty karty gwarancyjnej nie wydaje się jej duplikatu.

- 15) Producent może uchylić się od dotrzymania terminowości usługi gwarancyjnej gdy zaistnieją zakłócenia w działalności firmy spowodowane nieprzewidywalnymi okolicznościami (tj. niepokoje społeczne, klęski żywiołowe, ograniczenia importowe itp).
- 16) Gwarancja nie wyklucza, nie ogranicza ani nie zawiesza praw konsumenta wynikających z niezgodności towaru z umową sprzedaży.
- 17) W sprawach nieuregulowanych niniejszymi warunkami mają zastosowanie przepisy Kodeksu Cywilnego.

Uszkodzenie wyposażenia nie jest automatycznie powodem dla bezpłatnej wymiany kompletnego urządzenia. Jeżeli reklamujesz słuchawkę, pilota, kable przyłączeniowe lub inne akcesoria NIE PRZYSYŁAJ całego urządzenia. Skontaktuj się ze sprzedawcą lub producentem w celu uzgodnienia sposobu przeprowadzenia procedury reklamacyjnej bez konieczności przesyłania całego kompletu do serwisu.

Kontakt w sprawach serwisowych: Digison Polska Sp. z o.o., Tel. (071) 3577027, Fax. (071) 7234552, internet: <http://www.digison.pl/sonline/>, e-mail: serwis@digison.pl

Nazwa:

Data sprzedaży:

Numer serii:

Pieczęć i podpis sprzedawcy:

1. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/
Pieczęć i Podpis Serwisanta:

2. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/
Pieczęć i Podpis Serwisanta:

3. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/
Pieczęć i Podpis Serwisanta:

4. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/
Pieczęć i Podpis Serwisanta:

eta

© DATE 27/06/2022

e.č. 23/2022